Wisu tautu proletarieschi, saweenojatees!

Maksâ 6 santimi.
(swehtdeenâs 10 sant.)

Strahdneeku Awise

Sozialdemokratisks laikrakstS

Aboneschanas maksa.
Par 1 mehnesi:
bej peesuhtischanas . Ls 1,30
ar peesuhtischanu . „ 1,60
ni ahrsemem . „ 2,80

Redakzija: Helenes eelâ Nr. 3
Tahlrunis Nr. 46
Runas stundas (darbd.) no 9—11 un no 4—7
Pasta kastite Nr. 4.

Ekspedizija Kantoris Speestuwe } Helenes eelâ Nr. 3
Tahlrunis Nr. 275
Atwehrts no 8—5, swehtdeenâs no 8—10

Sludinajumu maksa:
preekschpusê 30 sant., tekstâ 28 sant., sludinajumu balâ 14 sant. rindiņa.
Darba spêka meklejumiem 6 sant.
+ 5% slud. nodokļa.

Nr. 287 (3649) Leepajâ, swehtdeen, 20. dezembrî 1931. g. 13. gads

Wisi sportisti
smêkê tagad tikai jaunos, labos
papirosus
„BRIVI-SVEIKS"
20 gab. — 32 sant.

Japeedsen no augsteem kungeem 9,8 milj istruhkstoschee nodokļu paradi

(„Str. Aw." spezialstrojumi.)

Likwidês minoritatu skolu inspektorus.

Rigâ, 19. dez. Schodeen notika budscheta komisijas sêhde, kurâ turpinaja apspreest isglihtibas ministrijas budschetu. Breikschs lika preekschâ likwidet 6 minoritatu skolu inspektorus un minor. skolotaju zensu komisijas. Sozialdemokrati pasinoja, ka wini schinî jautajumâ nebalsos lihdsi, jo schinis komisijâs notikuschas daschas nelahrtibas, kuras soz.-dem. wehl naw isdewees noskaidrot. Soz.-dem. lihdsi nebalsojot, komisija nolehma inspektorus un zensa kom. likwidet.

Atteezibâ uz minoritatu skolu pahrwalschu likwideschanu, ko lika preekschâ Breikschs, soz.-dem. zehla eebildumus. Tas nosihmetu minoritatu kulturalâs autonomijas atnemschanu, kas naw peelaischams.

No 16 komisijas balsim, Breikscha preekschlikums sawahza tikai 3, lihds ar ko tas atkriht.

Pahrspreeschot finantschu ministrijas budscheta sabalansejumu, peenehma b. Dukura pahrejas formulu, kas paredz nekawejoschu nodokļu parahdu peedsihschanu. Tahdu parahdu isstahw patreis par apm. 9,8 milj. lateem, galw. kahrtam, pee augstakeem finantschu ministrijas eeredneem un jenneeku saweenibai tuwu stahwoscheem weikaleem un weikalneekeem.

Walsts semes banka atlaidis 44 eerednus.

Rigâ, 19. dez. Tà kà walsts semes bankai budschetâ lihdsekli ir galigi apzirpti, semes bankas darbiba nahkoschâ gadâ tiks eewehrojami sašhaurinata. Paredz atlaist 44 eerednus. Atlikuschо eerednu algoschanai wajadzês nahkoschâ gadâ 1,128,000 latu.

Skolu jaunatne usdzihwo.

Rigâ, 19. dez. Rigas wahzu priwatâs Ericha Germana widusskolas pehdejâs klases audzeknis Hirschs Epschteins ar wehl dascheem beedreem eerihkojis Rigas zentrâ, Smilschu eelâ kahdu nelegalu ispreezas klubu „Memphis". Tur pa wakareem sanahkuschi pusaudschi un jaunawas no 16—20 gadu wezumam, dzehruschi, spêlejuschi asartspêles un ir norahdijuschi, ka klubâ peekopta ari netikliba.

Daschus wakarus tur sanahkuschi lihdz 20 jaunee-schi un peekopuschi orgijas lihdz rihta stundai. Policija eewadijusi issinu.

Lihdzigs nelegals ierihkojums peenahkts wakar otrâ weetâ. Tur sapulzejuschees wahzu skolu jaunee-schi, dzehruschi, dejojuschi un eespêhjams ari, ka tur notikuschas zitas leetas. Schinî „sarihkojumâ" leelu lomu spêlejuschi ari wahzu skolu skolneeki-hitlereeschi.

(Str. Aw." spez.)

4 smagas nelaimes uz dzelszeļa.

(„Str. Aw." spezialstrojums).

Rigâ, 19. dez. Wakar uz Latwijas dzelszeleem weenâ deenâ notikuschas 4 drausmigas nelaimes.

Tornkalna stazijâ sem wilzeena pakluwis pahds Ansis Behrsinsch. Winam laustas abas kahjas un dragats galwas kaušs. Daschi azuleezineeki isteizas, ka Behrsinsch esot sem wilzeena metees pats.

Rigâ, pee Kolpaka postena, wilzeens usdrahzees kurlmêhnam tschiganam Ernestam Sihmanim. Winam wahrigi dragata galwa. Tàpat galwâ eewainots dzelszeļa strahdneeks Oskars Sirmais, Daugawpilî wakar starp pretschu un pasažieru stazijam wilzeens sabrauzis kahdu Jahsepu Letschkinu. Winsch drausmigi sakroplots un wilkts apm. 25 m. lihdz pa sleedem. Pehz lokomotives apturêschanas tas bijis jau nedzihws.

Widuseiropâ war sagaidit wisu...

„Times" Waschingtonas korespondents sino, ka walsts sekretars Stimsons aiswakar Tautu weetneeku namâ finansu komisijâ eesneedza stipri komplizetu sinojumu par stahwokli un izredzem Widuseiropâ. Kà dzird, Stimsons apsihmejis stahwokli par augstakâ mehrâ saspêhletu un aisrahdijis ka, warbuht, jau tuwakâs deenâs war sagaidit loti nopietnus notikumus.

Ari prezidents Huwers aiswakar kahdâs brokastîs Baltâ namâ sneedzis wairakeem finansu komisijas lozekleem sinas, par kuràm neko neispausch, jo wisi sarunas dalibneeki dewuschi kluusu zeeschanas solijumu. Kà dzird, Huwers istehlojis pasaules stahwokli wisdruhmakâs krahsâs un brihdinoschi aisrahdijis, ka Saweenotâs Walstis newareschot izwairities no Eiropas gruhtibam.

Wahzijâ bankrote weens milzu usnehmums pehz otra.

Berlinê Borsiga firma, weens no leelakeem metalrûpneezibas usnehmumeem pilsêtâ, wakar pahrtrauza sawus maksajumus smagâs saimneezîskâs deprezijas dêl. Usnehmuma direkzija paskaidro, ka pêhdejâ laikâ neesot bijis eespêhjams usturet jaunos pasuhtijumus peenahzigâ lihdzswarâ ar izdewumeem. Turklaht firmas stahwoklis esot pasliktinajees walutas saudejumu dêl, kahdus zeetuschi no tàs atkarigee usnehmumi. Direkzija zer atjaunot usnehmuma maksatspêjas sarunâs ar kreditoreem. Berlines Borsiga fabrikâ bija nodarbinati 3700 strahdneeki. Kà dzird, schi firmas maksajumu pahrtraukschana tomehr neskar zitus Borsiga usnehmumus — lokomotiwu fabriku Augschfilezijâ, Borsiga tirdzneezisko sabeedribu un t. t.

Pehz laikrakstu sinam, ari Hanoweras maschinbuhwju sabeedriba „Hanemag" nonahkuse gruhtibâs un gaida pretimnahkschanu no saweem kreditoreem. Schi firma, kuras automobili pasihstami wisâ pasaulê, ir weens no leelakeem Hanoweras rûpneezibas usnehmumeem.

Taupeet u. pehrzeet dabwanam
weenigi tik praktiskas leetas, kà
elektribas mahjturibas aparatus,
kurus uz sewischki izdewigeem noteikumeem pahrdod
Elektribas zentrale. Watsales eelâ 58.

Besdarbneeki demonstrê ar sahrku.

Peektdeenas wakarâ Kopenhagenâ notika besdarbneeku demonstrazija, kuru bija organizejuschi komunisti. Demonstranti nesa ari kahdu seemswehtku egliti un papes sahrku ar uzrakstu: „Mehs mirstam badâ, mehs prasam darbu". Polizija schos preekschmetus aplihlaja. Demonstranti polizisteem pretojâs un apmehtaja tos akmeneem. 2 polizisti wahrigi eewainoti galwâ. 2 personas apzeetinatas.

Breesmigakâ wehtra kopschi 29 gadeem.

Naktî uz peektdeenu Stokholmas ostâ eebrauza latwju twaikonis „Widzeme" no Rigas. Twaikonis bija pahrklahts ar beesu ledus kahrtu. Kapteinis Millers kahdam „Aftonbladet" lihdzstrahdneekam pastahstija, ka brauzeens no Karalautscheem uz Stokholmu ildzis 5 deenas, tas ir diwreiz ilgak nekà parasti. Winsch, Millers brauzot uz juhras jau 29 gadus, bet lihdz schim winsch neesot peedzihwojis tik breesmigu wehtru. Winsch nebuhtu tizejis, ka Baltijas juhra war buht tik sakangota. Labibas krahwa, kà par brihnumu, gandrihz nemaz nebija bojata un pehz tàs izkrauschanas „Widzeme" dosees uz Norkepingu un no turenes atpakal uz Rigu.

Paschcem naw ko ehst, bet uz ahrzemem suhta wezelu kuga krawu.

Zweedru twaikonis „Jarl" eebrauzis no Leningradas Stokholmâ ar 53.000 tonnu kreewu zweesta. Zweesta sanehmeja ir padomju tirdzneezîskâ pahrstahwiba Stokholmâ.

Padomju zweesta suhtijums izsauzis zweedru tirdzneezibas aprindâs deesgan leelu eewehribu, jo Zweedrija ir leela zweesta eksportetaja. Baidâs, ka Kreewija peelops ari zweestu dempingu.

Nazionalâs waldibas romantisms.

Pehz tam, kad pilsonistâs un sihpilsonistâs widusschkiru partijas un grupas zeturtâs saeimas wehleschanâs ar maldinajumeem un knifeem guwa zinamus panahkumus, apstahklu nepazinejam wareja liktees, ka nu teescham winas ari pildîs sawus wehleschanu drudzi izkleegtos solijumus un lozungus. Bet zik wehleschanâs wini bija sparigi, waronigi un pat rewoluzionari daudz solosch spêhka pilni, tik tagad tee glehwi, newarigi un galigi nespêhzigi. Sawu galigo newaribu un nespêhku muhzu pilsoniba un sihkpilsoniba nepahrprotami jau parahdija pee tagadejâs waldibas sastahdischanas. Par jaunâs waldibas atzewischkeem lozekleem waram teikt, ka wini paschi nezin, kas wini ir, ko wini grib un war, un ne tee paschi, ne winu lihdzstrehdzeji newar pateikt, kas wini buhs riht un pariht. Nemsim kaut waj paschu jaunâs waldibas galwu M. Skujeneeku. No kahdreizejâ marksista un soz.-dem. partijas beedra winsch soli pa solim wirzijees uz labo pusi, un schi wirzischanâs wehl nebuht naw sasneegusi sawu galejo punktu, tapêz teescham nebuhtu nekahds brihnums, ja reiz sawas politiskâs karjeras meera ostu winsch atrastu faschisma wismelnakos uhdenos.

Tik pat „sihmiga" persona ir jaunais izglihtibas ministrs — adwokats un dzejneeks, kahdreizejais „silâs romantisma pukes mekletajs — A. Kehninsch. Newaredams ne weenâ, ne otrâ no scheem „arodeem" guht laurus un sasneegt slawas kalngalus, winsch pêhdejos gados bija lizees uz sabeedriskeem darbeem un amateem. Tà winsch organizeja, dibinaja un wadija kahdu „izglihtibas saweenibu", bet ta nihkuloja, wihta un nokalta neizpaulusi kà romantisma silâs pukes seeds. Tapêz, spreeschot pêhz lihdzschinejâ, tahds pats liktens ari war peemeklet to resoru, kursch tagad nodots „Slawas trona" tihkotaja un „Potrimpsemes" kolletaja A. Kehnina rokâs.

Ari pahrejos ministru postenos eesêhdinatas personas, kuras lihdzschim sawas walsts wihra un darbineeka spêhjas wehl nekur naw parahdijuschas, izņemot, warbuht, tautas labklahjibas ministri — Rubuli, kursch sewi jau Ulmana waldischanas laikâ paspêhja „parahdit". Ka jaunâ waldiba ir netik ween wahrgs un nespêhzigs jaundzimuschais, kursch bez „mahtes" un „aukles" palihdzibas nespêhj sawus peenahkumus weikt, to jau peerahdija winas pirmee „nedrôschee" soli. Bet wehl gaischaku walodu tani sinâ runâ tee wehl tukschee ministru krehsli, kureem lihdz schai deenai naw samekleti atteezigi sêhdetaji. Ja uz finantschu ministra krehsla M. Skujeneeks leelâ steigâ nosêhdina demzentra spêhka wihru — G. Semgali, tad newis tapêz, ka pêhdejais buhtu pasihstams un spêhjigs finansu jautajumos, bet gan weenigi, lai aizweetotu tukscho weetu un warbuht ari wehl, lai walsts saimneezibas leetas buhtu sinamai partijai labaki pahredzamas un peeejamas. Pilnigi neweetâ te runat par kaut kahdu „godigumu", jo pee paschreiz tukschâs walsts naudas lahdes winsch nekahot newarês izpaustees, bez tam jaunam finansu ministrim, kà nespezialistam, wisâs leetâs nahkzees ustizetees lihdzschinejeem waditajeem un rihkotajeem.

Tagadejâs waldibas dzemdetajas — demzentrs un progresiwâ apweeniba sawus panahkumus guwa ar solijumeem un lozungeem — samasinat nodokļus, likwidet besdarbu, nokahrtot weetejo raschojumu (laukzaimneezibas) tirgus zenas u. t. t. u. t. t. Bet lihdz ar wehleschanu agitaziju izskanejuschi wehjâ, ari wisi schee jaukee solijumi. Pat wehl wairak — jaunâs waldibas pirmee soli ir — paaugstinat un pawairot nodewas un nodokļus. Tà tuwakâs deenâs teek paaugstinats sihmognodoklis, talze pasta suhtijumeem un wehstulem, bet ar jaunu gadu pazelschot ari dzelszeļa pasažieru bileschu maksu u. t. t.

Atteezibâ uz besdarba jautajumu nekas neteek darits, lai scho postu daudz maz mihkstinatu, jo to negrib, newehlâs un ari newar ne weena pilsoniska waldiba. Bet sakarâ ar scho jautajumu stahw ari jautajums par weetejo laukzaimneezibas raschojumu tirgus zenu nokahrtoschanu un noregulêschanu. Laukzaimneeki-raschotaji waj latru deenu war noturet konferenzes un apspreedes, peenemt lehmumus, resoluzijas, prasibas un protestus: tee wisi paliks uz papira, ja wisleelakai patehretaju armijai strahdneezibai ar besdarbu buhs laupitas pirkschanas spêhjas.

Ar sinameem likumeem un eerobeschojumeem waldiba waretu gan panahkt, ka dala no starpneeku un tirgotaju pelnas nahkku paschu raschotaju keschâs, bet tahdâ zelâ nebuht naw pazelamas patehretaju, resp. strahdneezibas pirkschanas spêhjas. Te weenkahrschi war lihdzet tikai eerobeschojot besdarbu un izsleetojot wisus lihdzeklus un eespêhjas, lai scheem besdarbneekeem nebuhtu jamirst badâ, bet tee waretu eegahdatees kaut dzihwes usturam paschu nepeezeeschamako. Kamehr tas nebuhs, lauzineeku raschojumi warbuht zik lehti (waj pat sem paschizmaksas), wineem tomehr nebuhs pirzeju, ja winas galwenais patehretajs mirst badâ. Ar muitam un ahrzemju raschojumu eewedumu eerobeschojumeem nebuht nepazels weetejo raschojumu patehrinu. Bet ar to gan daschs labs usnehmigs starpneeks un spekulants eeraus jaunus miljonus.

Nemot wehrâ schis jaunâs „nazionalâs" waldibas pirmos loti nedrôschos, aplamos un sawas pastâs wehleschanu lozungeem un solijumeem pretejos soļus, janahk pee slêhdzena, ka wini ne tikai peerahda newaribu un nespêhzibu, bet ari wehl kaut ko zitu. Un tas ir: ka ik katrs tàs sokis teek diktets no winas aizbildneem un auklem. Bet ja par tahdeem usmetuschees nekronetee „nazionalee" karali un naudas maisi, kuri tautiskos miljonus steidz noguldit ahrzemju droschâs bankâs, tad, protams, wisas tautas intereses ir ne tikai aizmirstas, bet pat ignoretas. Scho pêhdejo pateesibu ari tagadejâs waldibas tehwi un krusttehwi wisadeem panehmeeneem un lihdzekleem mehgina noslêpt. Bet waj tas buhs panahkams ar slawas runam tautas sapulzês un atteezigu resoluziju peenemschanu, kurâs solâs waj uzkahrt wisas tàs partijas, kuras gribeschot gahst tagadejo waldibu? Protams, ka nè. Tikai ar winam gan schee politiskee „ampelmani" (kaut ari zitadi wezi zeenijami wihri) peerahda, kà un kam wini kalpo. Bet weeti wini zihnas sawu maises tehwu labâ. Jo drihzi ween war peenahkt brihdis, kad schis winu wahrgais lolojums nomirs un fabruks pats sawa nespêka dabigâ nahwê. Un tas notiks, kà ari ar mahkslîgeem lihdzekleem, sinamas grupas schi wahrgula muhschu nemehginàs pagarinat.

K. M.

Eetschseme.

Apdroschinàs ahrstus.

Tautas labklahjibas ministrijà notikusi apspreede, kurà peedalijàs astonu ahrstu profesionalo saweenibu un slimo kases pahrstahwji. Pehz plaschakàm debatem atsina, ka apdroschinami pret slimibam tikai tee ahrsti, kuri nodarbinati slimo kasês. Usdewa slimo kasu nodalu waditajam isstrahdat noteikumu projektu par ahrstu apdroschinaschanu slimibas gadijumos.

Issolê pahrdod Aisputes slimo kases nekustamu ihpaschumu.

Latwijas hipoteku bankas prasibu apmeerinaschanai 1932. g. 8. janw. Leepajas apgabalteesâ pahrdos publiskâ issolê Aisputes kopejàs slimo kases nekustamu ihpaschumu, kas atrodas Aisputes pilsehtâ un sastahw no Aisputes Pils walsts muischas atdalita semes gabala 452 F (semes platiba 4141 kw. m.) Nekustamais ihpaschums nowehrtets par 20,000 lateem. Us ihpaschuma ir ari 4337 latu hipotekarisku parahdu.

Seemas swehtku brihwlaiks skolam.

Wisâs mukhsu skolâs, kà pilsehtâs, tà ari us laukeem, Seemas swehtku brihwlaiks sahksees 23. dezembrî, un turpinasees lihdz 6. janwarim.

Apsagts walsts bankâ.

Latwijas bankas nodalâ Jelgawâ eeradees Usinu pag. peenasaimneezibas kaseeris, lai sanemtu peensaimneezibai peenalkoschos 10,000 ls. Naudu sanehmis, kaseeris sapakojis to rokas sineera sominâ. Tà kà sanemtà nauda bija leelakâs papira naudas sihmês, tad apm. 200 latus winsch isnehmis no sominas un pee kases samainijis sihkâ naudâ. Pehz neilga laika somu atwerot, tas pamanijis, ka truhkst 5350 latu. Tuhlin par gadijumu sinoja polizijai. Zeetuschais spehjis aprakstit wairaku to personu iskatu, kas tanî laikâ atraduschees bankâ.

Apzeetinats gulot pee mizlakàs.

Rigas krim. polizija arestejusi 22 g. w. Kurtu Rudolfu Pfeiferi, Dresdenes zelojoschâ zirka „Sarasani" grahmatwescha palihgu. Tas pasudis Holandê, kad zirks patreis atradees tur. Direkzija tam ustizejusi nosuhtit pa pastu 1400 guldenus, bet tas aisgahjis ar wisu naudu un wairs naw atgreesees. Raduschàs aisdomas, ka P. ir aisbehdsis pee sawas isredsetàs, kura bijusi „Sarasani" zirkû par jahtneezi, bet kuras wezaki dsihwojuschi Rigà.

Dresdenes krim. polizija pasinojusi ari Rigas polizijai par Pfeisera nosuschanu. Krim. polizisti nakti eeraduschees Zekabpilsê eelà, kur dsihwojusi zirkus jahtneeze S. un arestejusi Pfeiferu, kas nelegali pahrgahjis robeschu un jau ilgaku laiku dsihwojis Rigà bes peerakstischanàs.

Tas kategorisli noleedz, ka naw peesawinajees zirkus naudu, bet to kaut kur pasaudejis.

Daugawpili no sleedem nogahjuschas 2 lokomotiwes.

Daugawpils pretschu stazijà nepareisi saweenotas pahrmijas dehl no sleedem nogahjusi lokomotiwe, kas uszelta atpakal tikai pehz 3 stundam. Tanî pat laikâ pasascheeru stazijà ta pascha eemesla dehl no sleedem nogahjusi lokomotiwe un weens klases wagons.

Waj launprahtiga dedsinaschana?

Wehrgale. Schâ gada 16. dezembra wakarâ iszehlàs ugunsgrehks weetejo Jehkinu mahju pirti, kura, sakarâ ar stipro wehju — nodega lihdz pamatam. Pirts apdroschinata sawstarpejà apdroschinaschanas beedribâ „Seme" par Ls 500, kaut gan winas faktiskâ wehrtiba bijusi tikai ap 200 lateem. Minetàs Jehkinu mahjas peeder zaurkrituscham, tagadejàs saeimas, semsaweeschu kandidatam Fogelim.

Daschadas sinas.

— Nigrande. Sahdsiba. Weetejàs Ranzana mahjàs dsihwojoscham Peterim Ranzanam no dsihwokla nosuda pulkstens 20 ls wehrtibâ. Sahdsibâ peenahkts Antons Strochs no Meesischu mahjam. Pee S. ari atrasts pulkstens.

— Wainode. Eepatikusees zitas kleite. Pee atbildibas teek saukta par sahdsibu 17 g. wezà Marta R. no Wainodes pag. Alejas mahjam. R. aisgahjusi zeemâ pee Ersas Eimanis — Wainodes Behse mahjâs un nosagusi sihda kleiti 40 ls wehrtibâ. Kleite atrasta.

Tas schodeen ir ihstais papiros, jo par masaku naudu dod leelaku baudu

20 „OVA" tikai 32 sant.

OVA

Juhrneekam wilzeenâ nosagti 420 lati.

Saglis islehzis no ejoscha wilzeena Leetuwas teritorija.

Wakarright no Rigas us Leepaju zaur Moscheikeem atgreesàs 18 gadus wezais juhrneeks Oskars Schtobis. Buhdams drusku eereibis, tas kluwa pahrak neusmanigs. Schtobis bija atstahjis mehtela kabatâ awischu lapâ eetihtus 420 latus. Mehtelis karajàs kupejâ pee seenas, bet Schtobis turpat lihdsàs snaudis. Schaipus Moscheikeem Schtobi usmodinaja kahda seeweete no blakus kupejas un jautaja, waj winam naw kas nosagts. Schtobis tuhlin twehra pehz mehtela kabatâ esoschàs naudas, bet israhdijàs, ka kabata tukscha. Wisa nauda — 420 ls — bija nosudusi.

Seeweete paskaidroja, ka drihz pehz tam, kad wilzeens atstahjis Moscheikus, turpinot zelu us Leepaju,

zaur wagona logu islehza kahds sweschs wihrietis,

kaut gan wilzeens drahsàs pilnâ gaitâ. Sweschais isnahzis no kupejas, **kurâ snauda Schtobis.** Tapehz winai radàs aisdomas, ka sweschais buhs launu nodarijis. Schtobis gan

novremseja wilzenu,

bet tas wairs nelihdseja. Sweschais behglis bija jau nosudis. Wina guhstischanu ussahka wilzeena pawadonis — Leetuwas dselsszela polizijas eerednis.

Wehlak noskaidrojàs, ka

wehl otris wihrietis islehzis no wilzeena Schaulu stazijà.

To Schaulu dselsszela polizijas eeredni notwehruschi. Aisturetais sahdsibâ neatsihstas un nekahdu peerahdijumu ari naw. Tapehz to nodos teesai tikai par nelegalu robeschas pahrnahkschanu un par lehkschanu no ejoscha wilzeena.

Oskars Schtobis ir pawilostneeks un brauza kà matrosis us twaikona „Saka". Pehdejais nesen gahja bojâ Sweedrijas peekrastê, awarejuschà twaikona komandu pahrweda us Latwiju. Aiswakar leeta tika zaurskatita Juhras teesâ, Rigâ, kur eeradàs ari Schtobis. Pehdejais bija apdroschinajis wisas sawas lihdspanemtàs mantas un apgehrbus. Neka neisdewàs isglahbt. Tapehz apdroschinaschanas sabeedriba ismalsaja Schtobim ap 450 ls. Mahjàs brauzot Schtobis tikai drusku eedsehris un pehz tam sahzis snaust. Bet kabatas saglęem ar to peetika, lai winu aptihritu.

Milsu ugunsgrehkâ eewainoti 60 zilweki

Aiswakar Rio de Schainerâ milsu ugunsgrehks isnihzinaja leelu weikalu namu. Smagi zeetuschas ari 8 apkahrtejàs ehkas. Ugunsgrehka laikâ eewainoti 60 zilweki.

Nenokawejeet apmaiņu!

Sarkanà Krusta naudas loterijas birojâ,

II. klases loschu apmaiņa us III. klasi

beigsees 24. dezembrî.

3. klases islose notiks no 4.—30. janwarim 1932. g.

Schodeen, 20. dezembrî, loterijas birojs, Roschu lauk 11, buhs atwehrts.

Wahzu sozialdemokratija nes jaunus upurus.

Krises dekretu leb Hitlera zilpas? — Waj ar to buhs lihdsets? — Wahzijas lietem iszikrises tuwakâ laikâ.

Ir notizis tas, ko mums jau nahzàs paredset kahdâ rakstâ „Str. Awisê", tuhdal pehz pehdejà Brininga krises dekreta publizeschanas. Kà sinams, schis dekrets ne tikai loti eewehrojami eejauzas Wahzijas priwatâ saimneezibâ, pret ko sozialdemokratijai, protams, newar buht nekahdu eebildumu, bet winsch usleek ari loti smagas nastas strahdajoscheem, algu apzirpschanas, pensiju atrauschanas weidâ. Un tomehr, neskatotees us to, wahzu sozialdemokratija speesta scho dekretu atbalstit.

Deemschehl, muhsu paredsejums ir peepildijees. Pehz ilgas apspreeschanàs, wahzu reichstaga sozialdemokratiskà frakzija ir peenehmusi tahdu atsinumu. Wina neusnemas nekahdu atbildibu par scho dekretu, wina pasino, ka tas sozialdemokratijai ir pilnigi nepeenemams. Un tomehr wina ir speesta to atbalstit. Jaunas waldibas dibinaschana ar tagadejo faschistisko un pusfaschistisko oposiziju, kura pehz Brininga kabineta krischanas, kas buhtu nenowehrschams, pehz krises dekreta noraidischanas, ir neeespehjama.

Politiska krise schinis apstahklos, pehz wahzu sozialdemokratijas domam, issauktu jaunus sareschgijumus un jaunas zeeschanas tautai. Un wisnotahl milsigus sareschgijumus ar gluschi nepahredsamàm sekam issauktu nazionalsozialistu nahkschana pee waras, kas tahdâ gadijumâ ir deesgan droschi.

Luhk, schee apstahkli issauza wahzu sozialdemokratijas lehmumu, neatbalstit reichstaga sasaukschanu, un lihdz ar to neteeschi atbalstit krises dekretu.

Mehs waram eedomatees to atbildigo un gruhto stahwokli, kahdâ atrodas tagad wahzu sozialdemokratija. Winai jaiswehlas starp diweem leeleem launumeem masakais: atbalstit dekretu, neatbalstot reichstaga sasaukschanu, jeb nostohtees pret dekretu un lihdz ar to neteeschi weizinàt Hitlera lauschu nahkschanu pee waras Wahzijâ. Abas tàs ir smagas nelaimes tautai. Sozialdemokratijai bija tikai iswehle no diwàm un wina iswehlejàs pirmo, kursch, pehz winas domam, schkita masakais esam.

Ar leelu brawuru Hitlers jau pasinojis, ka tas laiks wairs naw ilgi, kad winsch tiks pee waras. Wehl diwas trihs nedelas un wina laudis sehdeschot Wahzijas waldibas krehslos. Winam newajadseschot nekahdus putschus nekahdus waras aktus — wara wina rokâs pahreeschot gluschi legalâ zelâ.

Un Hitlers ar to jau rehkinas. Winsch jau suhta us ahrsemem sawus suhtnus, notura preses peenemschanas un taisa ahrpolitiku. Bet tanî pat laikâ, ais legalitates maskas teek gatawoti „Behrtulu nakts" plani. Hitlera adjutanti wisai neusmanigi to jau neskaitamas reises ir atklahti isteikuschi. Boksheimas dokuments to ari loti skaidri apleezina. Kahrschanas, slepkawoschanas, strahdneeku inkwiseschanas, tàs ir dokumentetas pateesibas, kuras glabajàs Hitlera programas punktu krahjumâ.

Tà tad skaidrs: Hitlera nahkschana pee waras, nosihmê jaunas asins dsihres, jaunu pilsonu karu, kara ismozitai, kara maksajumu schnaugtai tàutâi.

Lai to aiskawetu, wahzu sozialdemokratija speschoh soli sawâ tolereschanâ (eezeetibas politikâ pret waldibu). Schi „tolereschana" ir kluwusi par wahzu sozialdemokratijas tragediju. Taisniba, mums atrodotees ahrpus wiseem scheem notikumeem, ir gruhti spreest, waj taisni tahdi soli ir weenigee, kà aiskawet draudoscho faschismu. Warbuht, Latwijas sozialdemokratija buhdama wahzu beedru weetâ buhtu spehrusi jau energiskakus pretsolus tanî laikâ, kad sozialdemokratija „netolereja", balsodama par krediteem brunu kugu buhwei, kas dewa eemeslu pret winu isspehlet tik daudz demagogijas un melu? Par to mehs waram buht dalitâs domâs.

Bet tagad, schkeet, wahzu beedreem zela atpakal wairs naw — wineem jaeet tahlak schis zelsch, lai aiskawetu faschistu nahkschanu pee waras. Tomehr ir eespehjams, ka schis upuris ir tikai nenowehrschamo notikumu atbihdischana us neilgu laiku.

Pehz nedaudseem mehneschem notiks wahzu walsts presidenta wehleschanas. Tuhlin pehz tam, sekos Prusijas landtaga wehleschanas. Naw noleedsams, ka ari paschas wahzu sozialdemokratijas rindâs ir daudzi, kas domà, ka ari „tolereschanai", resp. neteeschai Brininga waldibas atbalstischanai, ir sawas robeschas. Ka schi „tolereschana" wahjina leelako wahzu strahdneeku partiju, un tomehr nespehj stiprinat un glahbt demokratiju. Waj schi doma ir pareisa jeb nê, mums to usnemtees spreest ir gruhti. Tikai tee, kas par scho soli tik atbildigâ brihdî nes atbildibu, tikai tee spehj par to ari wispareizâki spreest.

Mehs tikai waram wehletees, lai schis upuris no wahzu sozialdemokratijas puses nebuhtu welts, kas tomehr objektiwi wehrojot wisus apstahklus, deemschehl, war notikt.

Em.

Wahzija ameritanu bankam parodà leelas sumas

Amerikanu senata finansu komisijà banku nama „J. P. Morgan" lihdsihpaschneeks Lamonts pasinoja, ka wina banku nams kopsch pasaules karu beigam peeschkihris Franzijai 300 miljon. un Wahzijai 205 miljon. dolaru aisnehmumus. Lamonts usswehra, ka naw nekahdu schaubu par to, ka Wahzija gatawa samaksat scho sumu. Apmeram 90 proz. Amerikas banku esot peedalijuschas aisnehmumu peeschkirschanai Wahzijai. Gandrîz wisas aisnehmuma obligazijas esot pahrdotas tikai amerikanu publikai.

Pasaules kronika.

— Austrijas sozialdemokratu partijas zentralkomiteja publizê ussaukumu, kurâ aizstawehrschas pret Grazas swehrinato teesas atbrunojoscho spreedumu heimwehra putschistu pulkam. Zentralkomiteja usaizina strahdneekus isturetees mierigi meerigi.

— Wolfa agentura sino, ka walsts kanclers dr. Brinings un kara ministrs Groners representês Wahziju wispasaules atbrunoschanas konferenzê. Wahzu delegazijâ eeees wehl walsts sekretars fon Bilows un wehstneeks Nadonijs. Pehdejais wadìs delegaziju Brininga un Grenera prombuhtnes laikâ.

— Pehdejàs deenàs wairaki Solingenas fabrikanti sanehma wehstules, kas satur usaizinajumu nolikt sinamâ weetâ naudas sumas lihdz 20,000 marku. Daschàm wehstulem bija peeweenotas dum-dum lodes. Wisas draudu wehstules parakstijusi kahda „sarkanà atreebiba".

— Saweenoto Walstu kongresa plenarsehdê peenemts likumprojekts par weenu mehginajuma Huwera moratorija ratifizeschanu ar 317 pret 100 balsim. Lihdz ar to peenemta ari finansu komisijas isstrahdata deklarazija, kas wehrschas pret kara laika parahdu strihposchanu waj samasinaschanu.

— Australijâ wakar notika federalâ parlamenta wehleschanas. Kà sinams, tàs isskludinaja pehz tam, kad lihdschinejà strahdneeku waldiba zeeta neweiksmi parlamentâ. Lihdschinejà Australijas parlamentâ strahdneeku partijai bija 32 mandati no 76.

Jaunà pasta takse.

1931. g. diwdesmit pirmajâ dezembrî stahjàs spehkâ jauna pasta takse. Sahkot ar mineto datumu, suhtijumi jaapmaksà sekoschi:

Wehstules, weetejàs: lihdz 20 gr. 10 sant. no 20 — 50 gr. 15 sant., no 50 — 100 gr. 20 sant., no 100 — 250 gr. 30 sant., no 250 — 500 gr. 40 sant., no 500 — 1000 gr. 45 sant., no no 1000 — 2000 gr. 50 sant.

Zitureenes: lihdz 20 gr. 20 sant., no 20—50 gr. 30 sant., no 50 — 100 gr. 50 sant., no 100 — 250 gr. 75 sant., no 250 — 500 gr. 1.00, no 500 — 1000 gr. 1.25, no 1000 — 2000 gr. 1.50.

Uz ahrsemem: lihdz 20 gr. 35 sant., par turpmakeem 20 gr. 20 sant.

Pastkartes, weetejàs un zitureenes: bez atbildes 10 sant., ar atbildi 20 sant. Uz ahrsemem: bez atbildes 20 sant., ar atbildi 40 sant.

Drukas darbi, weetejee un zitureenes: lihdz 50 gr. 3 sant., no 50—100 gr. 5 sant., no 100—250 gr. 10 sant., no 250—500 gr. 20 sant., 500—1000 gr. 30 sant., 1000—2000 gr. 40 sant., no 2000—3000 gr. 60 sant. Uz ahrsemem: katreem 50 gr. 7 sant.

Darischanu raksti, weetejee: lihdz 5000 gr. 10 sant., no 500—1000 gr. 15 sant., no 1000—2000 gr. 25 sant. Zitureenes: lihdz 500 gr. 20 sant, no 500—1000 gr. 30 sant., no 1000—2000 gr. 40 sant. Uz ahrsemem: katreem 50 gr. 7 sant., minimums 35 sant.

Pretschu paraugi, weetejee un zitureenes: lihdz 250 gr. 10 sant., no 250—500 gr. 20 sant. Uz ahrsemem: katreem 50 gr. 7 sant., minimums 14 sant.

Pakam un pahrwedumeem lihdschinejà takse.

Eerakstischanas maksa: eetschsemei 20 sant., ahrsemem 40 sant.

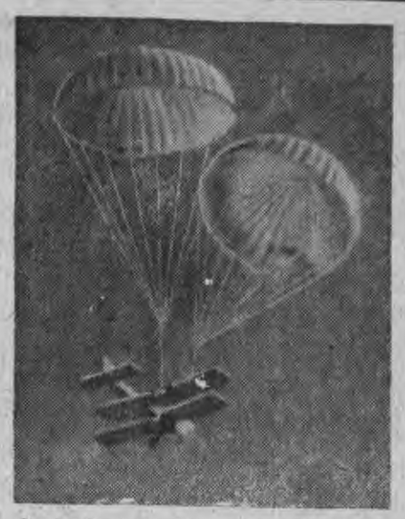
Weetejàs sinas.

Plaschu wingroschanas sporta wakaru rihko otros Seemas swehtkos, plkst. 8 wak., Tautas namâ, SSS Leep. nod. Programâ daudzi wingroschanas, plastikas un sporta uswedumi, wairakas dejas, kustibas kora inszenejums, maschinu kustibas un t. t.

Programas ispildischanâ nems dalibu beedribas behrnu, seeweeschu un wihreeschu wingrotaju grupas.

Maskawas zentrâ sasprídzinata weza katedrale, kuras weetâ zels milsigu kongresa ehku.

Wihsu ugunsgrehks uf twaikona „Alameda", Sitlas ostâ, Amerikâ. Welkoni ishwed degoscho twaikoni no ostas, lai uguns nepahreetu uf ziteem ostâ atrodoschamees twaikoneem.



Krihtschirmji kà aissarglihdsekliis krihtoschàm lidmaschinam, - kurus pirmo reisi sekmigi pareetojis amerikanis Brenlejs.

Gandijs deههta Londonâ „meera koku".

Kà isweidosees muhsu aprinku paschwaldibas?

II.

Kà otro jautajumu saweenibas pilnsapulze apspeeda par isglihtibas weizinaschanu no aprinku paschwaldibam. Par scho tematu refereja Bauskas apr. waldes loz. b. Doninsch konstateoams, ka muhsu tautas isglihtiba naw eewadita pareisâ gultnê. Wispahri, muhsu tautas isglihtibas waditaji wehl peeturas pee teem paschcem eeksteem, kahdi waloi,a preeksch pasaules kara, kad Latwija wehl bija Kreewijas sastahwdala.

Toreis wispahrejà isglihtiba par sewi jau nodroschinaja zilweka stahwotli, wina eksistenzes eespehjamibu. Nobeidsot auoseknim widejo skolu, bija droschi, ka winsch atradis nodarboschanos toreejà walsts birokratistà aparatâ. Inteligenteem latweescheem bija durwis walâ wisâ plaschà Kreewijà. Tagad apstahkli pawisam zitadi. Muhsu apstahtros wioejà isglihtiba, bes spezialàs, wairs neko neood. Muhsu widusskolas nesagatawo praktiskam darbam. Pa leelakai daldai muhsu widusskolas islaisch zilwekus ar tahdeem usskateem, ka teem kauns kehrtees pee fisiska darba un wini ari nekahdu darbu neprot.

Muhsu walsts un paschwaldibas eestahdes newar wiseem, ar widejo isglihtibu darbu dot. Un tà schahds skolu beidsis, prattisskai dsiwei nesagatawots, pilsonis nonahk loti tragiskà stahwoklî. Referents nahk pee slehdseena, ka, sewischki muhsu paschwaldibam, japeegreesch loti nopeetna wehrsiba arodneeziskai isglihtibai. Katram walsts pilsonim, eekams winsch stahjàs dsihwê japrot kahds arods. Weenalga waj winsch staigàs ahrkam pakal, waj pee wirpas stahwès, waj winsch buhs darbu waditajs, waj daritajs, weenlihds daudsi katram jasin un jasaprot sawa darba nosihme. Tapehz aprinku paschwaldibam leels usdewums: isweidot pamatskolas arodneeziskos skolu tihklu. Bet lihdsi arodskolu eerikkoschanai jaismanto papildskolas arodsinaschanu sneegschanai. Bes tam, pats par sewi saprotams, paschwaldibam jagahdà, lai katram behrnam tiktu nodroschinata seschu klasu pamatskolas isglihtiba. Nekahdà sinà newar saschaunnat pamatskolas isglihtibu uf taupibas rehkina. Ja buhtu nepeezeeschami isglihtibas laukà ko eetaupit, tad tas jadara uf neobligatoriskàs isglihtibas rehkina, paaugstinot turigàm aprindam mahzibas maksu. Referenta eesneegtàs teses, ar dascheem papildinajumeem, peenehma. Kà swarigakais minams ar pilsonu baksim peenemtais papild. kà skolotaji, atlaischanas gadijumà, peelihdsinami walsts eereduem, ar algas ismaksu, 3 mehneschi uf preekschu, kas lihdschinejo stahwokli skolotajeem pasliktina.

Par laukfaimneezibas weizinaschanu refereja Kuldigas apr. waldes lozeklis Brauns (senn. saw.).

Konstatejot paschreisejo loti aso krises stahwokli laukfaimneezibà winsch atsihst, ka to wehl jo wairak pasliktina planweidigas raschoschanas sistemas truhkums. Sewischki tas sakams ari par agronomisko palihdsibu, kurai walsts isdod leelas sumas. Nepeenemami, ka agronomiskàs palihdsibas sneegschanai, ar walsts lihdsekleem, pastahw paralelas organisazijas, kuras weena otru apkaro ar wisasakeem lihdsekleem.

Winsch atsihst, ka nepeezeeschami, kà laukfaimneezibas, tà ari walsts intreschu labâ, agronomiskàs palihdsibas sneegschanu nodot aprinku paschwaldibam, kuras atrodàs wistuwakos sakaros ar lauku eedsihwotajeem. Debatês, kurâs peedalijàs daudsi delegati, soz.-dem. runataji Leepinsch, Doninsch, Iwanows u. z. aisrahdija pilsoneem, ka ari wini nu reis atsinuschi to, ko sozialdemokrati jau sen teiza, ka mums gan pastahw politiskà agron. palihdsi, bet newis laukfaimneezifkà un ka soz.-dem. jau sen prasa agronom. palihdsi. reguleschanu ar atteezigu likumu nododot to lauku paschwaldibam. Ka agronom. palihdsi. eetilpst ari raschoschanas plana usstahdischana eeteizot katram walsts apwidum peemehrotu raschoschanas nosari un laukfaimn. kulturas. Ari laukfaimn. raschojumu tirgus kahrtoschana ir loti swarigs laukfaimneezibas weizinaschanas faktors. Soz.-dem. jau sen prasa labibas tirgus kahrtoschanai eewest labibas monopolu. Tagad ir tahds stahwoklis, ka daschus raschojumus naw kur likt, bet daschi atkal truhkst. Uf sozialdemokratu preekschlikumu peenehma sekoschus lehmumus. : 1) Normejama laukfaimn. raschoschana un raschojumu nodoschana; 2) Nekawejotees isdodams agronomiskàs palihdsibas likums, ar kuru agronom. palihdsibas sneegschana nododama paschwaldibam.

Wehl peenehma lehmumu, ka zukura fabrikas zelamas tur, kur tas tautsaimneeziski wajadsigs un wisàs zukurbeeschu peenemschanas weetâs maksajamas weenadas zenas.

Par sozialo apgahdibu refereja Leepajas apr. waldes pr-tajs Lihzis (senn. saw.). Winsch norahda, ka teeschi likums neusleek aprinku waldem ruhpetees par sozialo apgahdibu, bet ka to tàs dara labprahtigi uf pagastu paschwaldibu wehleschanos. Pagastu paschwaldibam sozialà apgahdibas laukà ir peenalkumi, kurus tàs atsewischki nespehj weikt, kà walsts prahtigo ahrsteschana, bahrenu usture schana, kurlmehmo un neredsigo isglihtoschana, kà ari sihdainu noweetoschana patwerfmês. Ka schee peenahkumi paplaschinas ,peerahda ik gadus peeaugoschàs sumas aprinka budschetos. Wina atsinumus, ka sozialàs apgahdibas smagumam weenmehrigi jagulstàs uf plaschaku apgabalu nodoklu maksatajeem apweenojot to wismaf aprinka mehrogà, sapulze peenem. Bes tam soz.-dem. eesneedsa preekschlikumus, kuros prasa: 1) dibinat gaudeneem patwerfmes wisos apr., aprinku mehrogà un 2) pag., kuros wezàs nespehjneeku patwerfmju ehkas sabruhk zelamas jaunas, wairakeem pagasteem kopejas, lai tahdà kahrtà waretu nespehjneekus labaki apgahdat un apgahdaschanu leetderigaki nostahdit. Virmo preekschlikumu peenehma, otro noraidija. J.

(Turpmak beigas).

Kà sastahdisees besdarba apkaroschanas fonds.

Jau sinojam par sozialà likumdoschanas komisijà peenemto likumu par obligatoriskàm nodewam besdarbneeku fondam. Likums ofiziali sauzas par besdarba apkaroschanas likumu un leelà weenprahtibà winam wakar peekrita ari Saeimas budscheta komisija.

Likumprojekts paredf, ka lihdf likuma isdoschanai par algotu darbineeku apdroschinaschanu pret besdarbu wisi algotee darbineeki — slimo kasu dalibneeki un winu darba deweji, kà ari wisi algotee darbineeki, kas sanem atalgojumu no walsts waj paschwaldibam neatkarigi no tam, waj wini ir waj naw slimo kasu dalibneeki, apleekami ar nomaksam besdarba apkaroschanai weena prozenta apmehrà no algas.

Brihwo profesiju darbineeki eemaksà besdarba apkaroschanas fondà weenu prozentu no winu eenahkuma sumas par 1930. gadu, bet namu ihpaschaneeki eemaksà no 1930. g. nomaksatà nekustamà ihpaschuma nodokla sumas weenu prozentu.

Katrs darba dewejs, kas nodarbina algotus darbineekus-slimo kasu dalibneekus, algu ismaksajot eetur no slimo kasu dalibneekeem weenu prozentu no algas un kopà ar tik pat leelàm sawàm nomaksam — weenu prozentu no slimo kasu dalibneekeem ismaksajamàs algas kopsumas — weenas nedelas laikà, skaitot no algas ismaksas deenas eemaksà atteezigai slimo kasei. Schee maksajumi isdarami kopà ar slimo kasu dalibneeku eemaksam un darba deweju peemaksam, kas paredseti noteikumos par slimo kasem un atsihmejami uf kopigeem algu saraksteem.

Slimo kases besdarba apkaroschanai eemaksatàs sumas weenas nedelas laikà eemaksà tautas labklahjibas ministrisas besdarba apkaroschanas fondà. Wisi pahrejee isdara eemaksas besdarba apkaroschanas fondà pehz tautas labklahjibas ministrijas isstrahdatas instrukzijas.

Walsts eemaksà besdarba apkaroschanas fondà ne masak kà 200.000 ls mehnesi.

Lihdsekli isleetojami nodarbinato besdarbneeku atalgoschanai, kà ari zitu isdewumu segschanai, kas zeeschi saistiti ar besdarbneeku nodarbinaschanu. Isnehmumu gadijumos besdarbneekeem, kureem newar atrast darbu un kureem truhzigu apstahklu dehl wajadsigs pabalsts, tautas labklahjibas ministrija isneedf pabalstu pehz tàs noteiktàs normas.

Budscheta komisija noteiza likuma spehkà stahschanos terminu uf 1. janwari 1932. gadu.

Rigas skolas audsekni rihko orgijas.

Kriminalpolizija jau wairakas deenas nodarbinata pee daudsu kahdas Rigas privatgimnasijas audsekku nopratinaschanas, kuri eejaukti skandalosà leetà.

Gadijums tik skandalofs, ka to nokluset naw eespehjams un zik paredsams, tad leela nonahks neween lihdf isglihtibas ministram, bet ari teesai.

Zik pagaidam issinats, wairaki schis skolas skolneeki nodibinajuschi kahdu slepenu saweenibu un tad Eekschpilsehtà noihrejuschi plaschakas telpas, kur eerihkojuschi klubu, dodot tam kahdas senàs judu pilsehtas nosaukumu. Saweenibà peenemti par beedreem weenigi minetàs skolas skolneeki un wiss turets leelà slepenibà. Kluba telpas sadalitas preekschlareem atsewischkos nodalijumos un weenà, otrà schaks nodalijumos atraduschees pa diwanam. Klubà wisà slepenibà sapulzejuschees saweenibas beedri — skoleni un tur eewestas daschadas jaunawas no 16 lihdf 20 gadeem wezas. Skolneeki klubà leetojuschi neween plaschos apmehros alkoholiskus dsehreenus, bet sarihkojuschi orgijas un peekopuschi netiklibu. Skolneeku palaidnigàs gaitas wezaki naw sinajuschi, jo tee pratuschi no mahjam isskuht weenmehr isgudrojot kahdu isrunu.

Izmekleschana nodota kriminalpolizijai tapehz, ka saweenibas beedri organisetà weidà sarihkojuschi neween eedserschanu, bet peekopuschi ari netiklibu. Leetà eejaukti wairaki desmiti skolneeku, skolneezes un schaubigàs reputazijas jaunawas.

Scho skolu apmeklè leelu leelais wairums schihdu tautibas un pa dalai wahzeeschu behrni.

Lehtas un interesantas

Seemas swehtku dahwanas.

Peeauguscheem: grahmatas, weenkahrschos un gresnos sehjumos, porfeli. mapes. tintniizas, albumi, porzelana figuras, gresnas puku wahses, pildspalwas, daschadi kalendari, pastkrtes u. t. t.

Behrneem: literaturas un bilschu grahmatas, komaninas, lelles, lahtschi, zeluloses un gumijas figuras un bumbas, daschadas spehles un daudf zitu rotakleetu, kas atbilst pedagogijas prasibam.

Bagatigà iswehlê.

Skolu kooperatiws,

Roschu laukumà Nr. 7.

Nesaweenojamee.

Wanteleimona Romanowa romans.

(44)

Un Sergejam gribejàs Gruschu apmihlot un pameelot, kà dahrgu weeschnu pehz zela. Bet tad eedomajàs, ka Ludmila war tos satikt un jo sewischki pehz nakts notikumeem. Ar kahdu naidu wina sanems wina pirmo seewu — — —

Un tani paschà laikà winsch sajuta, ka Gruscha stahw wina preekschà tahda, kahda ta ir. Winsch to redf un sajuht. Bet Ludmilu winsch neredf un juhras winas klahtbuhtnê kà pretineeks karà, neskatotees uf to, ka winas leelakà wehleschanàs ir saweenotees ar winu weenà dwehselê.

Kadehl?

Kahda starpiba starp Ludmilas un Gruschas mihlu?

— Droschi ween, tew gribas ehst? — jautaja Sergejs.

— Ne, es te panehmu no mahjam lihdf olas — wina norahdija uf sawu aissaini. — Bet waj tu pats esi ehdis?

— Es jau ehdu, — teiza Sergejs.

— Ar raschas nowalkschanu netiksim galâ, teiza Gruscha, galwu papurinajusi, itkà pilnigi aisnemta no schìs domas.

— Es atbraukschu, — teiza Sergejs.

Nu, es eeschu, — teiza Gruscha nopuhsdamàs un peezelotees no krehsla. Wina to atkal apkampa, tàpat weenkahrschi noskuhpstija, tad palozijàs pret Sergeju un dewàs uf durwju pusi.

— Kadehl atbrauzu pati nesinu, — wina pati sewi usrunaja. — Nenahz, nenahz, atradischu pati zelu.

Wina isgahja atstahjot kabineta twana smaku.

38.

No tàs deenas, kad Ludmila no kaut kureenes pahrnahza wehlu nakti kaut kahda sewischkà drudscha stahwokli, wina krasi pahrwehrtàs.

Wina kluwa pawisam zitada. Winas eekscheja noslehgtiba un apwaldischanàs bija issudusi, nosuda ari slimigi asprindsinatà mihla pret Sergeju.

Wina kluwa sawadi pazilati jautra, augstakà mehrà ruhpigi gehrbàs, beeschi gahja uf kaut kahdeem sarihkojumeem pee Elenas un kad wina no teem pahrbrauza, tad parasti wina smarschoja pehz wihna.

Wina loti sawadi schinî laikà isturejàs pret Bechu, itkà sobodamàs ta ekspluateja wina mihlu un wina padewibu un gatawibu tai weenmehr palielpot. Wina to gainaja pehz daschadeem sihkumeem, pastahwigi kapriseja, bija pret to asa, bet jo tas mehginaja taisnotees, wina pagreesa tam muguru un kluseja.

Un katru mirkli wina tam atkahrtoja, ka wina mihla tai nemaf naw wajadsiga, beeschi teiza Elenai, lai wina nem winas ustizamo draugu, jo winai tas jau pilnigi apnizis un to tikai nogurtis not. Wina daschreis sahka Bechu pahrleezinat, ka Elena ir laba seeweete, kura dos tam ihstu laimi. Bet ar Ludmilu winsch tikai nomozisees, jo wina ir loti zeetsirdiga seeweete...

— ...Tam, kuru juhs nemihlat... — skumji turpinaja Bechs.

Bet daschreis pehz Becha aiseeschanas wina ar pahrgreestu seju teiza Sergejam, ka neeeredf Bechu, ka ta mihla kluhst winai nepanesama, ka winai naw wairs spehka pret to zihnitees. Un kadehl gan winsch neejot pee Elenas, kura uf winu ar nepazeetibu gaida un sapņo par to?

— Kadehl, es neesmu dsihwneeks, kuram wiss weens? — wina daschreis eeminejàs, saspeeschot galwu ar rokam. — O, kà es juhs apskauschu, juhs tagadejos! — Wina runaja ar dsilu nizinaschanu. — Tà tad pahrtaisit sewi newar, kaut tu ari wisu apgreestu otradi, kaut tu netihrumos samihtu to, kas tew kahdreis likàs nesaneedsams un neaisskarams.

Un ko tad wehl, lai tà ari top!

Un parasti pehz tahda druhma noskanojuma, winai, usnahza jautriba, meschoniga, newaldama. Tad wina issauza Bechu, brauza ar winu wisdahrgakos restoranos, wisinajàs automobilos, un winai, azimredsot, sagahdaja preeku parahditees atklahtibà ar tik eewehrojamu akteeri, kuru wisi pasihst un wehro ar sinamu interesi.

Azimredsot, tas apmeerinaja winas lepnumu, kad wina stalta un skaista gahja pa partera grihdsegam, bet winsch tai aiz muguras nesa winas kaschoku.

Daschreis Sergejs ustwehra winas asi — usmanigo skatu, kad wina sehdeja uf diwana un winsch pee galda.

Tikai weenu reisi ta eejautajàs:

— Waj tu nekà neehrta neisjuhli, ja muhs wisur redf kopà ar Bechu, bet newis ar tewi. Jeb pareisaki, beeschaki ar Bechu, nekà ar tewi?

— Bet kas tad te par neehrtibu? — jautaja Sergejs.

— Tani sinà, ka wiji domà, ka es ar winu dsihwoju.

— Bet tu tatschu dsihwo ar mani, un ne ar winu?

— Un tew te nekà nepatihkama naw? — wina peemeedsa azis. — Tew wiss weens, kur es eju, ar ko es eju. Warbuht, es paschreis glahstu tewi, bet pehz stundas jau zitu...

— Un, to tu tomehr newaresi, — teiza Sergejs.

Ludmila saschmaudsà sawas rokas tà, kà nokratschkeja wisi kauli. Wina kluseja.

Tad winas atteezibas pret Bechu pahrwehrtàs. Winas atteezibas pret to kluwa zeeschamakas, wina stundam ilgi ar to sarunajàs, sehdot uf diwana. Un Sergejs beeschi tos atrada schahdà meerigà stahwokli, pee kam wini weenmehr pahrtrauza sarunas un winu ceraudsijuschi sahka runat par kaut kahdàm pilnigi weenaldsigàm leetam.

Wina jau sahka interesetees par ta darbu teatrî, winsch apspreedàs ar Ludmilu par katru jaunu lomu un isteizàs, ka wina tam daudf palihdsot ar saweem padomeem.

(Turpmak wehl.)

Mandschurijas smiltschu klahnos.

Tsitsikara — tirdsneezibas zentrs. — Japanu eespaids tirdsneezibâ. — Wezà un jaunà pilsehta. — Lamoiu klosteris. — Japani un mandschuri. —

Is saules stareem un dseltenu smilschu duhmakam isnirst senu mahla buhdu un bambusneedru mahjinu mudscheklis, kuras eeslehds sawâ widû modernas un groteskas muhra zeltnes. Ta ir Tsitsikara, pehz Harbinas leelakais Mandschurijas tirdsneezibas zentrs, Nonni upes krastos.

Wisas buhdinas ir zeltas tihpiskâ kineeschu gaumê, bet issolojot zauri schis pilsehtas galwenàm eelam, sweschneekam buhs gruhts usdewums — noteikt, kura nazija sche ir waldoschâ. Kineeschi sastahda tikai masu dalu no pilsehtas 90.000 leelà eedsihwotaju skaita un nedaudsee kineeschu waldibas eerednî un kareiwji, kuri bes eerotscheem slaistàs pa pilsehtas smilschainàm eelam, pilnigi pasuhd mandschu, burjatu, giljaku, tungusu, dauru un orotschu mistrâ. Weenigi eiropeetis, kursch nepahrsin mongolu rahsas zilschu atschkiribas, wisus schos dseltenos samet weenâ kopâ un nosauz tos par kineescheem. Pilsehtas eelâs redz ari labu dalu kreewu un kreewi ari pahrwalda Tsitsikaras kaschokahdu tirgu. Pilnigi brihwi sche staigulo kreewu robeschapsardsibas kareiwji, kuri beeschi apmeklè tirgu un solo pilnâ apbrunojumâ. Us katra sola war redset muhschigi smaidoschos japanus. Diwas treschdalas no pilsehtas tirdsneezibas usnehmumeem atrodàs japanu rokâs un no trim bankam — diwas ir japanu eestahdes. Sem japanu kontroles stahw ari pilsehtas leelakais eenahkumu awots — sodaruhpneeziba.

Tahds stahwoklis ir wisâ Seemeļu Mandschurijâ, kura ir tikai Kinas republikas prowinze un no pat 1905. gada ihstenibâ teek „okupeta" no japaneem. Japanu tirgoni, japanu eezelotaji wisu apgabalu pee Nonni un Sungari upem ir pahrwehrtuschi par sawu semi. Un ja japanu waldiba aisrunajàs ar to, ka winai jaaisstahw sawu pawalstneeku intereses, tad ta naw tukscha frase. Bet reisê ar to naw jaaismirst, ka japanu kolonisti tur issuhtiti ar weiku aprehkinu un ka tee nometinati uz sweschas semes un uz sweschas tautas rehkina.

Uz katra sola pilsehtâ ir jasaduràs ar wezo un jauno Tsitsikaru. Wezo tirgus laukumu eeslehdz wezkineeschu gaumê zelts eezirknis, bet zentrâ pazelàs wairâkstahwu modernas zeltnes un eezirkni schkehrso labâ stahwokli usturetas eelas, kurâs mudschet mudsch mongolu lauschu bari. Lihdzàs gresneem limusineem, garàm aiskahjo burjati un tungusi ar saweem raga lopu un bifelu pulkeem. Uz tirgus laukuma, japanu tschetrstahwu tirdsneezibas nama preekschâ wehl tagad isved soda aktu pehz wezmongolu paraschas un sodamam galwu nogreesch ass schkehps. Kopsch Tsitsikarâ eedsihwojuschees japani ar sawu „civilizaziju", wiss isleekas nejehdsigs un pilsehta saudejusi sawu ihpatnejo seju. Ir tahds eespaids, ka kahda milscha roka ir pahrbraukusi pahr pasauli un to, ko sagrahbusi sawâ sauja, to te nostatijusi.

Uz wakareem no Tsitsikaras, Nonni upes labâ krastâ pazelàs swihlojoscha baltà Fata-Morgana. Tuksnescha smiltis atrodàs wesela pilsehta — Lamain klosteris ar saweem muhreem, pagalmeem, pagodam, torneem un zeltnem. Swehtku deenâs sche pluhst besgaligi burjatu un mandschuru semneeku bari ar saweem masajeem pajuhgeem. Pagalmos sapulzejàs tuhkstoscheem klaidonu: weeni, lai ubagotu un otri, lai tirgotos ar daschadeem sihkumeem. Winu knadai zauri skan lamaijeeschu preesteru un mukku weenmulàs luhgschanas. Schee klosteri ir pehdejee nazionalàs ihpatnibas zeetokschni, atschkirti no motorratu trokschneem un ahrpus telegrafa wadu tihkleem. Schis apkahrtnes ainawa ir loti nabadsiga. Weenmuliga, dseltenu smilschu augsteene, nonihkusi un iskaltusi stepju sahle, pa retam islaistam kruhmajam, retas burjatu sahdschu jurtas un nabadsigo kineeschu buhdinas — tahda ir schis semes wispahrejà seja, kura nemainàs 400 kilometru radiusâ. Uz seemeleem aina ir zita. Jau noteek pahreja uz Sibirijas mescheem un semi schkehrso telegrafu liniju wadi un sahdschâs swilno mongolu luhgschanas namu wimpeli. Un tad nahk Tahlo Austrumu galwenais satiksmes nerws — Transsibirijas dselszelsch, kursch starp Mandschuli un Harbinu schkehrso Nonni upi. Tagad tilts ir saspridsinats un jau ilgi, pirms tam, tilta preekschâ kineeschi eerihkoja apzeetinajumus, kas noweda konfliktâ ar „meermihligajeem" japaneem. Scho apzeetinajumu deenwidus wirseenâ japani eerihkoja sawu nozeetinato liniju ar satiksmes ejam, semnizam un maschinschautenu blindascham. Japanu sardse stahweja uz dselszela stigas un telegrafa liniju no tilta lihdz Kirinai usraudsija japanu kawalerija. Japani tos nosauza par dselszela linijas sardses posteneem, bet ihstenibâ tee bij pee Korejas robescham stahwoscho diwisiju awangards.

Tsitsikarâ war wehrot scho kineeschu kluso naidu pret japaneem. Bet tà, kà Pekinas un Nankinas waldibam Mandschurijâ ir mass eespaids, tad wisu naidu rahda pati weenkahrschà tauta, kura schos neluhgtos eebruzejus teescham nihst.

Tas ir nenoleedsami, ka japani ir organisetaki un disziplinâ pahrspehj kineeschus. Bet reisê ir janem ari wehrâ, kà mandschuri ir wiskareiwigakà zilts Kinâ. Wini bij tee, kuri pirms trihssimts gadeem eebruka, pahrstaigaja wisu Widus-Asiju un to paklahwa sem sawa eespaida. Un jau no senatnes, labakos karotajus dewa mandschuri. Un ja ari japanu artilerija un lidoni kahdu nodalu isnihzina waj aistreez, zitâ weetâ sapulzejàs jauna.

Tagad pahr Nonni upes augsteeni drasê apbrunoti wihri, sehj nahwi un isnihzibu. Un wisam pahri puhsch augstais seemelis. Lai jo drihz scho semi atsilditu saulainais Dar-Nipons (deenwidus wehjsch) un isbeigtu asinsizleeschanu. —ja.—

Daschi sihlumi par pehdejo „Zeppelina" brauzeenu uz Seemeļpolu.

Uz Starptautiskàs Arktiskô apgabalu Pehtneeku Sabeedribas eerosinajumu, pehdejà „Zeppelina" zelojuma lihdsdalibneeks, Dr. Kohl-Larsens ir sarakstijis plaschu, ap 200 sappusu beesu zelojuma aprakstu. Starp zitu, minetâ grahmatâ ir ari sihkas atsihmes par schi zelojuma sakahrtoschanu un isrihkoschanu, par dsihwi kugi, technisleem nowehrojumeem kuga mechanismâ, par pahrlidoto apgabalu skaistajàm ainawam un nolaischanos polarapgabala lèdajos.

Dr. Kohl-Larsens raksta, ka schis lidojums atkal norisinajees sem laimigas swaigsnes. Nemaldijàs ari meteorologiskee biroji ar saweem labà laika paregojumeem, jo pirms un pehz schi lidojuma pehtneezibas kugis „Quersts" un ledlausis „Maligins" pahrdsihwoja stipras sneega wehtras.

Nopelnu par laba laika notrahpischanu peerakста Dr. Ekenera peedsihwojumu bagatibai, par kuru enrologs, prof. Weikmans issazijees, ka Dr. Ekenera peedsihwojumi atswer wairaku meteorologu nowehrojumus. Sinatniskos nowehrojumus autors sawâ rakstâ neaisskar, pirms tee nebuhs no sinatneeleem pahrbauditi.

Lidojuma dalibneeki wispirms apgahdajàs ar siltàm drehbem un islidojot no Leningradas wiss ekipaschs peeturejàs pee, jau eepreeksch sastahditàs ehdeenu kartes. Prowisijas apgahdaschana un noweetoschana gaisa milseni nekahdas gruhtibas neradija, bet leelas ruhpes sagahdaja sagataweschanàs katastrofas gadijumam. Gaisa kugi noweetoja 12 sarkanas teltis ar 48 gulammaiseem uz sirgu ahdam (Pehdejee peedsihwojumi ar Nobila katastrofu rahdija, ka sarkanà krahsa ir labak saskatama balti spigulojoschos ledajos.). Kaschokus newareja eegahdatees aiz lihdzeklu truhkuma. Tahlak noweetoja 23 Nansena ragawas, 5 smailas laivas ar 12 weetam katrâ un 2 ledus jachtas brauzeeneem pa ledu. Wisa personala usturam preeksch diweem mehnescheem, kursch sastahweja uz 46 wihreem, 115 uhdens zaurnelaidoschos maisos sakrawaja 2760 kilogramu usturas weelu, no kureem uz wihru pa deenu eerehkinaja 855 gramu. Apbrunojums sastahweja no 5 mausera sistemas schautenem, 2 masa kalibra patschautenem, harpunam, metameem kaskeem, swejneezibas un radio ihsswilnu aparata peederumeem, kuru kopswars usrahdija 31.000 kilogramu.

Tà kà polarlidojumi atstahj eespaidu uz wisu lermeni un sewischki uz mahgas darbibu, tad uz ahrsta rihkojumu lihdzi nehma ari labu krahjumu Adolina un Janodorma.

Nahkoscho lidojumu paredz sarihkot 1932./33. g. sesonâ. W. W.

Korsikas karsch

Jau no 10. nowembra frantschu eekschleetu ministrija isswed ofensiwi pret Korsikas salas banditeem. Lihdz pehdejam laikam, soda ekspedizija, kura uz salu nosuhtita no Franzijas zeetsemes, pasweju jau apzeetinat ap simts personu, kuras tura aisdomâs par daschadàm saistibam ar meklejameem banditeem. Ekspedizijas darbiba eeilgs, jo frantschu waldiba nodomajusi banditus isnihzinat lihdz pehdejam wihram. Pehdejàs sinas wehstija, ka wiss schis nodoms sabeedribâ issanzis ironisku smihnu.

Ar tankeem un maschinschautenem.

Napoleons 1. jau pagahjuschâ gadu simteni bij nolehmis scho Widus juhras salu atbrihwot no winas banditeem. Tas palika neispildits un waldija usskats, ka laupitaju karali buhs pahrzehluschees uz zeetsemi. Pehz pasaules kara apklusa ari nemitigà asinsatreebiba, kura beeschi ween notika aiz mantkahribas. Bet nu jau wairakus gadus, kopsch sahkàs jauns banditisms, kuram ar wezo, Korsikâ slaweno „goda aisstahweschanu" naw wairs nekahda sakara. Tagad grib satwehrt peezus banditus, kuri eesahkuschi strahdat un kuru lihdzdalibneeku skaitu rehkina uz 300 personam. Winu satwehrschanai ir norihkota polizija un kara spehks ap 1500 wihru skaitâ ar wismodernakeem eerotscheem, tankeem, brunotcem auto un minu metejeem. Scho wihru ekspedizijas wadiba ir nodota kahda generala rokâs.

Frantschu prese eewedusi sawàs slejàs „Korsikas kara" nodalijumu un no salas uz zeetsemi katru deenu pahrraida garus jo garus notikumu aprakstus. Banditu preekschgalâ nostahjees kahds Bornew, kahdreisejais polizists un salâ issludinats kara stahwoklis.

Palneka — klusuma kahdscha.

Wisgruhtakais usdewums bijis apsehst banditu Bartoli residenzi — Palnekas sahdschu. Karaspehks mehrki sasneedsa nakti un pret rihtu wisa sahdscha jau bija eeslehgta no kareiwju kehdem. Mahju preekschâs stahweja eedsihwotaji un naidigi kluseja. Karaspehks isdarija kratischanas un sahdschas pahrwaldes mahjâ sanesa weselu arsenalu. Sahdschas labakà mahja, balta, ar saleem slehgeem, peedereja Bartolim. Wina peederigeee tur eerihkojuschi kafejnizu. Durwis ir noslehgtas un wirneeki usmeklè bandita 70 gadus wezo mahti, kahdreiz salas skaistako seeweeti. Winas sejà neparaustas ne muskulits, kaut ari pirms nedaudz deenam noschahwa winas dehlu. Wina atwehra durwis un aplenzeji sagahja telpâ, kur uz plaukteem stahweja likeeru pudeles un kaktâ mechaniskàs klaweeres, pee kuràm banditi dejoja, kad wiseem schandarmeem swehreja nahwi.

29. aprilî uz sahdschas eelas noschahwa diwus polizistus, bet newareja notwehrt wainigo. Sahdschas wezakais, kursch tagad ir apzeetinats nekà nesinaja un tikai sazija, ka winsch „neko nesinot un neka neesot dsirdejis". — Wirsneeks lahdejàs. Wini tatschu noschauti gaischâ deenâ un wisi to redseja, pat skoleni, kuri tanî laikâ atgreesàs no skolas. Redsejuschi daudzi un sinàt nesina neweens! — No sahdschas aisweda 17 apzeetinatos un eeweetoja salas galwas pilsehtas zeetumâ. 30 wihru atstahja sahdschas garnisonam, bet sahdschineeki klusê, ka pat lahstus nenomurmina.

Skaistais seemas sports, ko zihrigi peeropj sportisti — slehposchana, Schweizê jau pilnâ spehkâ. Swehtdeenas rihts kalnos.

Milsis un laupitaju lihgawas.

Galwas pilsehtas teesu mahja ir notikumu deguunkts. No schejeenes apzeetinatos issuhta uz ziteem zeetumeem. Gluschi tàpat, kà kalnos un aisâs deenu un nakti strahdà ekspedizija, tàpat nepahrtraukti strahdà teesu eestahdes. Banditus grib schkirt no winu ustizibas wihreem un nedot eespehju teem peegahdat usturas lihdzeklus. Starp apzeetinateem atrodas ari kahds milsis, aitu gans Frosischtis, kursch ir 2,20 metru garsch un swarà 3 zentneru smags. 60 schandarmu to apzeetinaja bez masakàs pretoschanàs.

*

Tanî laikâ, kad kara slimnizâ gul leitnants Neiweglifs un drudzi murgo, zeetumâ zihmas bandita Spadas diwas metreses un weena otrai pahr, met mihlakà atwilschanu. Zeetuma pahrwalde bij speesta tàs isschkirt un noweetot atsewischkâs zellês. Wairaki salineeki, kuri kluseja, bihdamees no banditu terora, tagad sahkuschi runat, jo atrodas sem polizistu aissardsibas. Daschi pat atklahti usstahjàs un aizina eet karaspehkam palihgâ. —ja—

Waj noteek semneeku mulkoschana?

Ruzawâ uz 8. dezembri bija issinots, ka waldiba peenems rudsus un puhrus pret tuhliteju samaksu. Jau agrâ rihtâ atbraukuschee ruzawneeki pee stazijas gaidija pahrsaluschi uz aprinka waldes eerednu kungu labpatikschanu sahkt peenemt atwesto labibu.

Pehz tahdas isgaidischanàs ruzawneekus pahrsteidza kaut kas negaidits un tee nobrihnejàs ween par eeredzu kungu pasinojumu, proti: labibu gan peenemschot, bet teem, kas gribot, lai labibu peenem, jaeemaksà trihs lihdz tschetri simti rublu — labibas isswehrschanai, notransporteschanai sihmognodoklim u. z. atteezigàm „wajadsibam", bet par nodoto labibu naudu ismaksaschot nahkotnê...

Par tahdu pasinojumu ruzawneeki saschuta un neeelaidàs uz kungu solijumeem. Leelakà dala sawu labibu nodewa pret tuhliteju samaksu weetejam kooperatiwam. Weens otrs lehttizigakais gan, klahtpeemaksadams augsteem kungeem, nodewa sawus puhrus, bet ar leelàm bascham. Waldibas kungi ar Bahrtas deputatu preekschgalâ jau ruzawneeneekus „peeschmaukuschi" ar bekonu peemaksam. Tàs wehl naw sanemtas no aprila mehnescha, bet kad saeimas wehleschanas agitazijas sapulzê jautaja semsaweeschu liderim par bekonu peemaksas izmaksu, tad apgalwoja, ka nauda jau pahrstaitita ministra Alberinga rihzibâ un drihzâ laikâ to izmaksaschot — ari ruzawneekeem.

Tas tomehr lihdz schai deenai wehl naw peepildijees, jo neweens par aprila mehnesi nodoto bekonu peemaksas naw sanehmis.

Tadehl ari tagad atleek schaubitees, kad un waj maz sanems naudu par nodoto labibu.

Tà ween leekas, ka noteek semneeku mulkoschana no tà saukteem semneeku pahrstahwjeem — semsaweescheem un sihkblodneekeem. Jaunsaimneeks.

Masas peesihmes par aktueleem jautajumeem.

II.

— Besdarbneeks! — — —

Neaprakstams truhkums eeslehdz scho wahrdu. Desmiti un simti tuhkstoschi un miljoni un desmiti miljoni stahw tukschuma preekschâ, kuru agrak aispildija maises reezeentinsch, dsihwokitis ar nepeezeeschamo eekahrtu un behrnu tschalu. Schee miljoni zihnas ar pehdejo eespehjamibu. Ta ir ahrprahta zihna ar ahrprahtigeem lihdzekleem.

— Mehs gribam dsihwot! — — —

Wini wisi kleedz. Un waj wineem naw uz to teesibas? — Scheem tuhkstoscheem, miljoneem un desmiteem miljonu. Wini keras pee salmina, wini isstaigà wisus lombardus, krahmu tirgus, wezu leetu tirgotawas un ar ismisuschu skatu notrihs, kad spekulants tam atnem wehl pehdejo.

Wini limst sem kapitalisma schnaugeem, limst un — — — dsihwo — — —

Uz eelas sarunajàs diwas seewas. Sals sabehris bruntschos skudrinas, kuras tirpina kaulus un rokas tàs sawihstijuschas skrandàs. Weenai ir kurwitis ar tikko weikalâ nopirktu maises klaipu.

— Ja, kautko jau wajaga eechst, lai waretu dsihwot! — saka.

Un otra smagi nopuhschas.

Winai ir dehls, pusaudsis, astonpadsmit gadus wezs. Strahdaja kokruhpneezibâ. Wakareem eekuram pahrnesa pa skaidu saischkim. Bet reiz to notwehra un atlaida. Buhs jau gads, kopsch winsch tahdu mukkibu pastrahdaja, tad trihs nedelas nosehdela ismekleschanâ un peezas nedelas zeetumâ. No ta laika winsch ir besdarbneeks. Reisem atskreen pee manis un raud, kà behrns. Winsch eet un nahk un es nesinu, kur winsch dsihwo. Es pat nesinu, waj winam ir krekls uz muguras.

Schai seewai ir uskrihtoschi zeeta sejas isteiksme. Sem dsilajeem azu eedobumeem ir nokahruschees diwi asaru maisini un paschas azis ir tik aukstas un saustas, ka schkeet, tàs nekad newaretu kluht asaru walgas.

Kahdreiz kahds eerednis labi ehda un walkaja labus apawus. Tagad winsch ir besdarbneeks. Winsch bij apdroschinaschanas beedribas agents un sabeedribai weenmehr atgahdinaja nodroschinatees pret nelaimes gadijumeem. Bet beedriba bankroteja un tagad winsch pats ir — nenodroschinats.

Un tahds eerednis domà tahlak: kas buhs riht un kas pariht? — Mehs, bez darba palikuschee, gaidam. Un uz ko? — Uz pahrgrosibam riht, pariht un pehz mehnescha. Labak reiz, kà nekad! —

Kahdas apgaismotàs kafejnizas durwis sprauschas kahds zilweks ar sazeltu mehtela aplakli. Schweizars to pagruhsch sahnis un eespeesch ko rokâ. Bet winsch eekluhst sahlê un apstaigà weenu galdinu pehz otra. Uz katra winsch noleek aplokshi ar papireem, uz kuras usrakstits:

Lihdspilsoni! — Panemat par nedaudz santimeem scho aplokshi, juhs doseet eespehju eeguht besdarbneekam gabalinu maises.

Daudzi nedod neko un daschi peezus waj desmit santimus. Wihrs mehteli pateizàs un aiseet pawadits no ironiskeem smeekleem. Schweizars aiz wina aisweer durwis un aisejoscho wihru salihdzina ar eekschâ sehdoscheem. Tad pakrata galwu un klusi nomurmina: Jau pusgadu winsch te weikas. Izsweests no darba, jo ir dilonslimneeks un, laikam, nekad ari darbu nedabuhs.

Bet wihru mehteli, ar uslozito aplakli, uz eelas stuhra sagaida diwi pusaudschi, kureem winsch nodod guwumu. Tee bikli aislozas starp gahjejeem un nosuhd tumsâ. Mahjâ tos gaida mahte ar tahdu pat nepazeetibu, kà wini tehwu, uz eelas stuhra.

Schweizars wehrsta durwis un eelaisch zitas sabeedribas lozeklus. Tschaukst sihdi, erotomani blizina azis un meklè baudu preekschmetus, kuri nirst nikotina twanâ un mokkas smarschâ.

Pa eelu solo widejos gados wihrs ar tik nodurtu galwu, ka beeschi eeskrej pretimnahzejeem kruhtis. Winsch sastreipulo, kaut ko nomurmina un solo tahlak.

Ko winsch domà? —

Ja, kas to lai sina. Bet weenreiz winsch sawam behdu brahlim sazija: — e, ja wehl mehnesi — schâ, tad pakahrschos! —

Krogâ eenahk trihs wihri. Weenam sem swahrkeem wijole un otram lakatâ eetihtas ermonikas. Wini ussahk spehlet un pehz katra gabala treschais issteepj pret kroga weeseem sawu weenigo roku. Pehz dahwanam.

Wini wisi trihs kahdreiz strahdajuschi weenâ fabrikâ. Weenam norauta roka un tas ismests uz eelas, kà nederigs. Pehz gada otrus diwus ismeta, kà newajadzigus un satikuschees, wini eestahjàs miljonu armijâ, kura nihkst badâ un salâ — — Zik ilgi? —

*

Tàs ir sihkas aininas.

Bet mehs newaram par tàm juhsmot ar skalbisku sakkanumu un sazit, kà winàs ir daikums. Winas ir drausmigas un daudzeem atgahdina, ka winu rihtdeena war buht scho schaideenai lihdzsiga.

Winas mums atgahdina un uz katra sola leek just to netaisnibu, kahdâ smok miljoni un desmiti miljoni.

Waj scho ainu drausmigumu isnihdès pilsonu skalee lozungi — nahzeet palihgâ! — Waj scho drausmigo ihstenibu nomahks palihdzibu komiteju darbiba? — Un waj scho miljonu armiju apmeerinàs waldibu pabalsti, ja ar otru roku winas stutès to eekahrtu, kura katru deenu schai armijai sagatawo jaunas reserwes? —

Un schee strahdneeku eezirkni, schee aukstee dsihwokli, schis skrandas un naida pilnee skati darba birschâs — schkeet wehl drausmigaki, ja redzam, ka blakus eezirkni mirdz sposchas spuldzes, skan patafoni un radio skaluni, tschaukst sihdi, plezus llahj dahrgas mantijas un pilsonu prese schkeesch dublus uz zilwekeem, kuri dsihwo jumta istabinâs un lahpa sekes.

Waj waldoschà burschuasija ilgi sehdès uz saweem durkleem un lihgsmos besruhpibâ? —

Nahks laiks — — —

Nahks — — —

k. Lauzineeku — eglischu eewedeju eewehribai. Leepajas polizijas eeredni katru deenu uf tirgus un eelam isdara eglischu eewedeju kontroli. Katram lauzineekam jabuht klaht apleezibai, issneegtai no pagasta waldes waj atteezigàs meschneezibas, ka eglites eeguhtas likumigâ zelâ. Daudseem lauzineekeem schis apleezibas naw. Tapehz polizija eglites konfiszè. Sakarâ ar to, lauzineeki, kuri eewed eglites pilsehtâ pahrdoschanai, teek brihdinati bes apleezibam nebraukt. Buhtu wehlams, lai [illegible] pagastu waldes un meschneezibas par to kaut waj apkahrtrakstu weidâ brihdinatu eedsihwotajus, lai tee nenokluhtu nepatilschanâs. Ar eglitem tirgojàs galwenàm kahrtam truhzigee lauzineeki, kuri sewischki zeesch, ja eglites teem konfiszè.

k. Pestischanas armija „katkos" wahk seedojumus. Wakar Leepajâ wairakàs weetàs, kà pee Roschu laukuma, Walsales un Suworowa eelu stuhri u. z., isstahdija tà sauktos „katlus", kuros garamgahjeji lai eesweestu sawu artawu — seedojumu pestischanas armijai. Zik wehrojams, tad deweju wisai mas.

k. Desas jasimogo ari lauzineekeem. Polizijas eeredni aisstureja uf tirgus Ehdoles pag. Kisteneeku mahjàs dsihwojoscho Annu Seidmanis. Pehdejà tirgojàs ar paschdarinatàm galas desam, kas nebija „schtempeletas."

k. Weens juhras tragedijas upuris jau noskaidrots. Wakar juhrmalâ ismesta malâ lahda Igaunijas pase uf 18. g. w. Rudolfa Ojanal wahrda. Noskaidrojàs, ka ta ir bureneeka „Lulas" kuga sehna pase. Par atradumu sinots ari Igaunijas konsulatam.

k. Ne wiseem brihw peedalities wehleschanàs. Teesai teek nodots kahds Adolfs Jekabsons no Auzes. 1. poliz. eez. eeredni atklahja, ka Jekabsons peedalijees Leepajas domes un saeimas wehleschanàs, kaut gan tas saudejis teesibas.

k. Auto satikme atjaunota. Wakarriht wisi Leepajas taksometri ussahka braukschanu. To paschu darija ari autobusi.

k. Bez tirdsneezibas sihmes. Pee atbildibas teek saukts Adolfs Grizkus no Seena eelas Nr. 4, par tirgoschanos ar seenu bez tirdsneezibas sihmes. G. aisbildinajàs, lihds 1 janwarim neesot wairs tahlu, bet jamaksajot par wisu pusgadu. Schahdi eebildumi tomehr neteek wehrâ nemti.

k. Kad diwi firmgalwji sateekas. Uf Wezà tirgus wakar usbrauza ar saweem produkteem 63 g. wezais Frizis Needols no Wehrgalu pag., Preedneeku mahjam. Needols sanahza konfliktâ ar tirgus nodokla eekasetaju 61 g. wezo Jahni Stenzlawu, dsihw. Husaru eelâ Nr. 6. Kildas eemesls 2 ls, kurus, itkà maksajis Needols, bet Stenzlaws naw sanehmis. Pehz tam nahza weens otris asaks wahrds, lihds protokols gataws.

Latw. Sart. Krusta loter. nodalas birojs sino, ka uf Leepajâ pahrdotàm losem loter. Nr. 23. 2. kasê ir krituschi winnesti kopsumâ par Ls 7600. Starp teem, 6 (3 dubultloses) à Ls 200; 2 à Ls 100; 2 à Ls 40; 12 à Ls 20; 41 à Ls 10 un pahrejee par Ls 6.

Leepajas pilsehtas dsimtsgaraksstu nodala no 14.—19. dezembrim 1931. gadâ ir registretas:

Dsimschanas: Teodors Wiktors Matisons, Tusnelda Maruts, Rolfs Erenschteins, Erna Rotschteins (Roschteins), Gunars Pauls Podinsch, Genija Dawletschins, Nikolajs Dawlatschins, Wiswalds Leonids Lahzis, Oswalds Schanis Bruhweris, Olga Tatjana Welitschko, Harolds Jahnis Preedulis (Preedul), Walerija Stolowskis — Stalanis, Sigmunds Kabinezkis, Egils Witauts Upelneeks, Tamara Wilhelmine Olga Sprogis, Ausma Inara Behrsinsch.

Laulibas: Jekabs Rokpelns ar Billi Putra, Janis Klawa ar Juliju Ewelini Petersons, Mikelis Rudolfs Stiba ar Lihsi Bunka, Karlis Otto Sisenis ar Greetu Susannu Gudriks, Roberts Fridrichs Kucharskis ar Martu Mengs, Ernests Teodors Pezetschis ar Mariju Miklawitschs, Konstantins Majewskis ar Bronislawu Progulbizkis, Woldemars Klaweneeks ar Annu Karolini Wahzers, Kristaps Sihlis ar Ellu Annu Liseti Sihle.

Wairumâ! Masumâ!

Uf Seemswehtkeem

wisisdewigak eepirktees

pilnwehrtigos peena produktus

kà:

eksportsweestu, daschadus krehjumus, pilnpeenu, paniņas, daschadus seerus, medus u. t. t.

Leepajas Peena Zentrales weikalos,

Seemekrihta ostmalâ Nr. 3 un Petera tirgus skahrni, bodê Nr. 3. Kantori tahlr. 1039

Mirschanas: Indrikis Bekers, Gustaws Lisners, Wilhelms Pauls Fridrichs Berhards Adolfs Grinwalds (Grünwald), Ortija Kalwens, Nikolajs Dawlatschins, Antons Kwederaas, Mahrtinsch Schmits, Luzija Sude, Klahws Tilinsch, Girts Dsintarneeks, Tawels Neifelds, Adams Medonezkis, Olga Michalina Morotschko,

Leepajas pilsehtas dsimtsgaraksstu nodala no 14.—19. dezembrim sch. g., ir peeteikuschees pee laulibas noslehgschanas:.

Klauss Heinrichs Loreks ar Katarini Pucherts, students Aleksanders Otto Lapinsch ar schehlsirdigo mahsu Kati Almu Wilhelmini Rungeneeks-Runeneeks, strahdneeks Stanislaws Latwelis ar Almu Karolini Fernaws, Dr. phil. Hugo Andreas Augusts Hartungs ar Dr. phil. Ellenu Sigyn Christiani.

Darba Jaunatne

Agitkolektiwa mehginajums swehtdeen, pulkstens 10 rihtâ.

Sabeedrisklà un kulturelà dsihwe

1. **Leepajas wajsts gimnasija** sarihko pirmdeen, sch. g., 21. dezembri, plkst. 7 wakarâ gimnasijas telpâs tradizionelo Seemswehtku eglites wakaru, kurâ laipni eeluhds skolenu wezakus, gimnasijas abiturientus un bijuschos skolenus.

Blaumana pamatskolas padome issaka sawu sirsnigako pateizibu skolenu wezakeem un skolas labwehleem, kas ar sawu laipno atbalstu sekmejuschi skolas wakara labo isdoschanos.

Pasteidsatees!

Wehdejais laiks eepirktees wehrt'gas grahmatas par ahrkahrtigi lehtàm zenam.

Luhdsu pahrleezinatees!

Pehz swehtkeem grahmatu pahrdoschanu par lehtàm zenam pahrtraukschu.

A. Gulbis, Graudu eelâ 27.

Sports.

— Leepajas nodalas pioneeru pulzinu waditajeem teek atgahdinats nekawejoschi eesuhtit S. P. T. komisijai un nodalai sawas darbibas pahrskatus.

Nolaidigee pulzinu waditaji tiks soditi.

Waede.

— Djelz. sargu schurnala red. kolegijas sehde pirmd., plkst. 7 w., Beedrines war nodot darbus.

— S. p. 1. meit. pulz. rihko kopeju egliti ar 8. sehnu pulz. schodeen, plkst. 4 pehz pusd. 8. sehnu pulz. klubâ — Debura eelâ 5. Pulzina pioneeres, kuras wehlàs, war sapulzetees plkst. pus 4, Tautas namâ.

— S. p. 2. pulzina kontrolsanahksme schodeen, plkst. 12, klubâ — Aleksandra eelâ Nr. 56. Turpat war peeteiktees jauni pioneeri no 8—18 gadeem.

— Wingrota jam treninsch schodeen, plkst. 1, wingrotawâ. Jaerodas ari wihreeschees, kuri wingr. wakarâ wingrosees lihdstekàs.

— S. p. 2. pulz. padomes sehde pehz pulzina apmahzibam.

— Nodalas waldes sehde pirmdeen, plkst. pus 7 wakarâ, nodalas telpâs.

— Basketbola treninsch schodeen, no plkst. pus 3 lihds 4, wingrotawâ.

— S. p. 8. meit. pulz. wingroschana schodeen, plkst. 2, Tautas namâ. Ceraftees b. Krontalei, nemot lihdsi balli.

— 48. pulzina pioneeru sanahksme schodeen, plkst. 11, preeksch pusdeenas Debura eelâ, 1, treschâ stahwâ. Pioneeri un pioneeres eerodatees!

— Pioneeru un wezaku padomes kopeja sehde pirmdeen, plkst. 8 wak., Tautas namâ. Jaerodas wiseem waditajeem un wez. padomes lozekleem.

— Pioneeru sarihkojums noteek 1. janwari, plkst. 11 no rihta. Pehdejais mehginajums 29. dezembri. Programas ispildischanâ warès peedalities tikai tee pulzini, kas peedalisees schai mehginajumâ.

Besmaksas padomus

juridistos un teesu jautajumos sneedz Latw. Arodbeedribu Zentralbiroja Leepajas nodalas juridiskâ birojâ katru zeturtdeenu no plkst. 7—8 wak. Tautas namâ, Kronu eelâ Nr. 33, otrâ stahwâ.

Isgreest un usglabat!

Pee Latw. soz.-dem. strahdneeku partijas zentralàs komitejas darbojas

Lauzineeku padomu birojs.

Birojâ spezialisti sneedz padomus laukstrahdneekeem, sihksemneekeem, jaunsaimneekeem, rentneekeem, graudneekeem, amatneekeem u. z. lauku un prowintschu pilsehtu darba laudim — semes eerihzibas, walsts fonda semes peeschkirschanas, isnomaschanas, wehrteschanas, ispirkschanas maksas noteikschanas, buhwkoku issneegschanas, walsts semes un hipoteku bankas aisdewumu, zelu eerihkoschanas, meliorazijas, maschinu kopleetoschanas, lauku eedsihwotaju slimibu, nelaimes, wezuma un nespehka gadijumos, lauku un maspilsehtu buhwneezibas, paschwaldibas, darba algas u. z. jautajumos.

Birojs sneedz atbildes ari uf rakstisli eesuhtiteem jautajumeem.

Birojs atrodas Rigâ, Tautas namâ, 2. stahwâ, istabâ Nr. 9, Brunineeku eelâ Nr. 29.

Darba laiks: darbdeenàs no plkst. 10—12 deenâ un no plkst. 4—6 p. p., (isnemot sestdeenu pehzpusdeenas).

Mahkfla.

Tautas Teatris. Schowakar, plkst. 7 wakarâ, Rud. Blaumana „Skroderdeenas Silmatschos". Teatra spehle 3 zehl. 6 ainàs ar musiku, dseesmam un dejam. Israhdê pirmo reisi peedalàs 6. sargu apg. 2. rajona orkestris Karla Palapa wadibâ. Ari tehlojoschâ sastahwâ nahk klaht jauni swaigi spehki. Israhde sola daudz jauna un interesanta ari teem, kuri to buhtu jau redsejuschi. Eeejas maksa loti lehta, sahkot no Ls 0.20, (weetas numuretas). Kase atwehrta no plkst. 3 pehz pusd. — Skolneekeem wisàs weetàs Ls 0.20. Wirsdrehbes jaatstahj garderobê.

26. dezembri, otros seemswehtkos, plkst. 2 deenâ „§ 218." — Biletes sahkot ar pirmdeenu dabujamas E. Ahbelites grahmatu weikalâ, Seena tirgus, un Tautas Teatri pee ekonoma.

Leepajas Jaunais Teatris. Schodeen, 20. dez., plkst. 8 wakarâ „Selta rudens".

25. dez., (pirmos seemswehtkos), plkst. 2 deenâ „Selta rudens".

26. dez. (otros seemswehtkos), plkst. 2 deenâ: „Studentes wasara", wakarâ plkst. 8, „Trihnes grehki".

27. dez. (treschos seemswehtkos), plkst. 8 wak., „Bahrenite Hassa". T. b.

Leepajas Opera. Leepajas operas direkzija un personals ir sagatawojusi sawai publikai uf swehtkeem leelu pahrsteigumu — swehtku dahwanu un tas ir: Oskara Schtrausa pasihstamàs operettes „Pehdejais walsis" jaunuswedumu, kuras pirmuswedums notiks pirmos swehtkos, 25. dez., 8 wak. Scho brihnumigo operetti, kur publika teek no sahkuma lihdz beigam tureta burwigàs walscha skanàs, ir eestudejusi pasihstamà operettes dseedataja un reschisore Wera Schachowa. Ari baleta mihlotajeem patihkams pahrsteigums: 2. zehleenâ — balles skatâ — weselas 5 dejas, starp tàm, ari ihsts Wines walsis, kuru ispildis papildinats baleta sastahws. Operettes ispildijumâ nem dalibu wiss operas personals.

Schim numuram 8 lappuses.

Isdewejs: Latw. Soz.-Dem. Str. Part. Leepajas org.
Atbildigais redaktors: J. Krikmanis.

Brihdinajums.

Jdeju truhkuma dehl un ar noluhku maldinat publiku, firma „Widners u. Ko.", Aisputê, zaur sawu pahrstahwneezibu „Kolninsch", Leepajâ ir islaidusi tirdsneezibâ sawus raschojumus ar etikett, kas formas, krahsas un sihmejuma sinâ loti lihdsiga muhsu wispahr pasihstamai „Tip-Top" etiketei. Tamdehl luhdsam god. nonehmejus stingri eewehrot muhsu firmu un registreto apsihmejumu „TIP-TOP".

A./S. „ILGECIEMS", Rigā.

Noliktawa Leepajâ, Kugineeku eelâ 4.

Lehta Seemswehtku eepirkschanàs!

Muhsu pretschu zenu peemehri:

Aditas jakas, westes, puloweri, skaistos, raibos musturos. Schlipseri no 0.75 snt. sahkot. zimoi no Ls 1.—, sekes no gobelinwilnas no Ls 2—. Apekschweka — wilnas, prof. Jaegera sistema. Gludinamà un vaktsweta, krawates, kungu platmales — modernàs krahsàs. Leetussargi ar moderneem rokturem. Damu krekli ar isschuwumeem no Ls 1.80. Kabatas lakati — leelà ifwehlê no 10 snt sahkot. Damu rokas somas — jaunumi. zeķojumu somas dasch. leelumos no Ls 3 sahkot. Partija kleitas par puszenu. Scharmesa dreebe bluhsem un wekai par pasihstami lehtàm zenam.

M. SCHULMANS un dehli

Modernas botes, tumschà krahsà peenahkoschas.

Partija botes à Ls 5, galoschas behrneem Ls 1.—, damam à Ls 2 un kungeem à Ls 3.

Pulkstenus

leelà iswehlê seenas, modinataju, kabatas un rokas pulkstenus no pasihstamàs eeflawetàs fabrikàs

Peedahwaju par mehrenàm zenam

brilles ar un bez rezeptem.

Pulkstenus peenem **illaboschanà** par mehrenàm zenam un uf galwoschanu.

Glihtus un isturigus

apavus

peedahwà, kà juchta darba sahbakus, kurpes, wingroschanas tschihbas u. t. t. par mehrenàm zenam.

Botes un galoschas „Kontinent"

par fabrikas zenam.

Apawu un pulkstenu tirgotawa

S. J. Malkindson, Tirgus eelâ 31,

pretim Annas tirgum. Tahlr. 14-91.

Peedahwaju uf preekschâ stahwoscheem Seemswehtkeem

daschadas glihtas, isturigas un no sausa koka pagatawotas

Mebeles.

Jsdewigi maksaschanas noteikumi

Nenogaideet pehdejàs deenas preeksch swehtkeem, bet seepehrkatees jau ahtrak.

B. Seligmans, Graudu eelâ Nr. 33, Seena eelâ Nr. 6, Wilhelmines eelâ Nr. 2.

Tautas namâ, Kronu eelâ Nr. 33

wajadsigs

ekonoms

Peeteiktees „Strahdneeku Awises" kantori, pee Silina.

Damas!

Moderna, schika, lehta un peegulosch a

filza un samta zepure

dabujama preseta, krahsota, kim tihrita un moderniseta

zepuru salonà S. LEMKIN, Nikolaja eelà 10, dz. 4.

Peedahwaju:

Monpasiè
Karameles
Schokoladi
Marmeladi
Reekstus
Piparreekstus
Eglischu swezes

A. Barischews,

Roschu laukums.

Mebeletas istabas

apstrahdituma rajonà, 1—2, sitas, gatawas, glihtas istabas skolotajeem u. z. gariga darba strahdn. lehti isthrè. 1. maj 3. stahwà lehti isthrejama

1 istaba skolenam

Toma eelà 48, dz. 1.

Taupat naudu paschi,

pehrkot paschu raschojumus uf swehtkeem, kà: eglischu konfektes, schokolades figuras praliné, daschadas karameles, marmelades u. atkritumi sahkot no 30 sant. — 400 gr.

Skolam un kooperatiweem rabats.

Konfekschu fabrikas weikals Peldu eela Nr. 4, fabrika Nr. 1.

J. Paschkus.

Pahrdodama

tehjmoschina u. lelle

Tscheskina eelà 7.

Weikals

ar maises zeptuwi un dsihwokli, eewestà weetà, isthrejams Suworowa eelà 51.

K. Mittenberga PIRTS,

Jaun-Leepajà Schuwalowa eelà 17,

teek katru leldeenu kurinata.

Seemas swehtku nedeà buhs treschdeen un zeturtdeen kurinata.

Dr. A. Hosioskis

eedsihwo un peenem no 22. dez.
Graudu eelâ 45, dz. 2.
Runas stund. no 9—11 un no 5—7 w.

Mans registretais tahkruna numurs tagad ir
Nr. 314
M. SIWERTS.
Waldibas apstiprinats rakstu darbu birojs, Leelâ eelâ 4, (sehtâ).

Wiseem sinams,
ka wisisdewigakâ eepirkschanâs weeta wairumâ un masumâ ir
konfekschu fabrika, „REKORD"
Helenes eelâ 10.
Leelâ iswehlê eglischu konfektes, schokolades figuras, schokolades karameles, biskwites un piparreekshi.
Prezes katru deenu swaigas.
Sewischki lehtas zenas. Daschadu konfekschu un schokolades atkritumi.
Skolam un beedribam prezes par wairuma zenu.

FREBEĻA NAMS
Kurmahjas pr. 10, dz. 3, tahkr. 8-86, peedahwâ leelâ iswehlê
Seemswehtku dahwanas
Jaunumi
Rotalleetas
Jaunatnes grahmatas
— wiseem wezumeem.
Peemehrotas muhsu laikam, par lehtâm zenam.

Austenes no schketeretas wilnas, sahkot no Ls 8— gabalâ, dabujamas manufakturas weikalâ, E. M. Schwarzs, Tirgus eelâ 27, Annas tirgus stuhri.

God. damas!
Par sewischki lehtâm zenam (no Ls 1.50) pagatawoju zepures pehz wisjaunakeem modeleem, kâ: sihda, samta un filza. Gaischas filza zepures kimiski tihru. Wezâs kungu zepures pahrkrahsoju un pahrtaisu par damu.
Grinbergs, Lahtschu eelâ 18, dz. 6.

„KONTINENT" botes galošas
Gumijas papeschi
ir labakee un stiprakee. Wisur dabujami.
Fabrikas noliktawa
H. SELKINS,
Schmahla eelâ 2. Tahlr. 1815.

Elektr. bumbeeres
1. labuma lehti dabujamas Ludwika eelâ 9. dz. 3,
pee Fridland.

Nosaudets
sirga dekis
Nodot Wezâ Juhrmalas eelâ 18, weeglajam ormanim 70.

Seemswehtku pahrdoschana
par lehtâm zenam
Labakâ eepirkschanâs weeta mahjsaimneezibai!
Porzelans, kristals, akmenstrauki, apgaismoschanas kermeni.
Rotalleetas. Eglischu rotas.
Wilhelms Raeders
dib. 1887. Graudu eelâ 44 tahlr 7-13

Eiropas wiswezakâ un wisleelakâ spezia fabrika.
Kas leeto Therma gludekli, tas taupa elektribas isdewumus.
Labuliami pilj. elektr. eestahdê, Leepajâ, ul nomaksu.

Adolfs BEKMANS,
Graudu eelâ 46. peedahwâ wisleelakâ iswehlê Tahlr. 1502.
Lelles, Lektu wahgus, Balles, Bilschu grahmatas
Dselsszetus, Schuhpulus, Wingroschan peederumus, Rotalleetas
Wisadas buhwlastites, Kino aparatus, Twaika maschinas, Ragawinas
Eglischu rotas par loti mehrenâm zenam.

!! Usmanibu !!
Us preekschâ stahwoscheem swehtkeem wislabakâ eepirkschanâs weeta pee
DAWIDSONA,
Schuwalowa eelâ № 13. Tahlrunis 519.
Peedahwaju augstakâ labuma
eeksch- un ahrsemin kweeschu miltus,
no 40 sant. par klg. (20 rbl.).
Daschadas konfektes, schokolades, biskwiti, piparreekshi, konserwi no wislabakâm fabrikam un
daschadas pahrtikas prezes
par pasemînatâm zenam.
Katru deenu swaiga matse no paschu zeptuwes.
Luhdsu pahrleezinaties

2 Winer ermonikas
pahrdodamas Suworowa eelâ Nr. 21, pee musikas instrumentu islabotaja A. Enkuscha. Turpat teek islaboti wisadi musikas instrumenti.

Usmanibu! Pahrdodama
Komode par Ls 25.—
Friseer krehls par Ls 10.—
Zeetuma eelâ 12, dz. 3.

Pirmklasigs
radio aparats
lehti pahrdodams Matroschu eelâ 12.

Swehtku dahwanas
wisleelakâ iswehlê par wisadâm zenam:
Pastpapiri kastinâs un mapês, Albumi, Biwari, Portfeļi
Pildspalwas, Krahsas u. krahsu sihmuļi kastinâs, Tintnizas, Skolneeku u. noschu mapes
Kalendari
pee
Lieber LIEBERMANN,
Graudu eelâ Nr. 54. Tahlr. 2-29.

Neskatotees uz to, ka mums prezes jaeepehrk pret tuhliteju samaksu, peedahwajam
patafonus, plates
(art Bellacord à Ls 2.75)
musikas instrumentus, notes
RADIO aparatus
un winu pe d rumus uz nomaksu, sem weeg'eem maksaschanas noteikum. „Kosmos" fotoplates u. kartes.
Daschadu musikas instrumentu islaboschana teek noteikti iswesta
musikas instrumentu — noschu un radio tirgotawâ
A. Ludsin, Leepajâ, Roschu laukums 12, tahlr. 499, Rigâ, Elisabetes eelâ 77, tahlr. 293 4.
Turpat pahrdodamas jaunas klaweeres. Katalogi uz wehleschanos par brihwu.

Sporta organizacijam
un zitâm brauzamâm grupam, kuri wehlas
braukt pa dselszeļu par pasemînotu maksu
— japeeteizâs 5 deenas eepreekschu
Walsts dzelszeļu zeļojumu birojâ,
Roschu laukumâ 12.

Dahwinat praktisti!
Kungeem: Wirskrekli, Krawates, Platmales, Speeki, Getras, Pidžamas
Damam: Sihda schalles, Ahdas somas, Sekes, Wilnas jakas, Leetus sargi, Zimdi u. t. t.
Muhsu iswehle ir leela!
Zenas nekad naw bijuschas tik lehtas!
Hosias Mau, Leelâ eelâ 22

Praktiskas Seemas swehtku dahwanas:
Kristala pulwerisatori
Odekolons, ap 20 pasihstamâs smarschas
Oders, eeksch un ahrsemes
Puders Coty, Houbigant, Guerlein u. z
Kremi
Galwas birstes
Kemmes
Lokschkehres
Lokschkehru sildamee
Oja nagu laka
Bahrdas dsena á garnitura u. peederumi
Rokas un kabatas spoguļi
Manikira peederumi un kastes
Puku scepes
Sobu birstu turamee
Logu un istabu termometri
Leela iswehle, lehtas zenas.
Drogu un krahsu tirgotawa **H. Mendelstams,**
Leepajâ, Suworowa eelâ 37.

Usmanibu!
Cebrauzejs wihreetis
pasihschanâs truhkuma dehl wehlâs eepasihtees ar seeweetem 45—50 g. Adresei luhdsu schis awises ekš p. „Cebrauzejam".

L. K. B.
Tautas Teatris
Kronu eelâ 33, Tautas namâ, tahlr. 599.
Swehtdeen, 20. dezembrî, plkst. 7 wakarâ
pirmo reisi ar musikas orkestri
Rudolfa Blaumana teatra spehle 3 zehl. 6 ainâs
Skroderdeenas Silmatschos.
Reschisors: Schanis Weinbergs.
Eesas maksa: Ls 0.50, 0.30, 0.20.
Skolneekeem wisâs weetâs Ls 0.20
Biketes eepreekschu dabujamas Ē. Abbeltes grahmatu weikalâ, Seena tirgus un Tautas teatrî pee ekonoma Israhdes deenâ no plkst. 4 pehz pusd. pee kases.
L. K. B. walde.

Leepajas Opera
Seemas swehtku repertuars!
Pirmos swehtkos, 25. dez., plkst. 8 wak.
Pirmizrade
Oskara Schtraussa operette 3 zehl.
„Behdejais walsis".
Eesas zenas no Ls 0.50—2.50.
Skolneekeem un karawihreem wisâs weetâs puszenas.

Treschos swehtkos, 27. dezembrî, plkst. 2 deenâ
Tautas israhde
17. reisi E. Kalmana operete 3 zehl.
Tschardaschfirsteene
Eesas zenas no Ls 0.20—1.20. Operas kase atwehrta no otrdeenas, 22. dez., katru deenu no 4—8 wak.
Direkzija.

Peedahwaju:
Pupinu kafeju
Gatawu kafeju „Mokka"
Tehju
Kakao
A. Barischews,
Roschu laukums.

Leepajas Jaunais Teatris
Hagedorna eelâ 4. Kases tahlr. 1609.
Swehtdeen, 20. dezembrî sch. g., 8 wakarâ
Selta rudens.
Eesas maksa no Ls 0.40—Ls 1.60.

Peektdeen, 25. dezembrî 1931. g., plkst. 2 deenâ
Lehtâ israhde
Selta rudens.
Eesas maksa no Ls 0.40—Ls 1.10.

Sestdeen, 26. dezembrî, plkst. 2 deenâ
Lehtâ israhde
Studentes wasara.
Eesas maksa no Ls 0.40—Ls 1.10.

Sestdeen, 26. dezembrî, plkst. 8 wakarâ
Rudolfa Blaumana
Trihnes grehki.
Eesas maksa no Ls 0.40—Ls 1.60.

Swehtdeen, 27. dezembrî, plkst. 8 wakarâ
Bahrenite Hasja.
Eesas maksa no Ls 0.40—1.60.
Biketschu eepreekschpahrdoschana Ē. Strasdiņa (bij. Rowes) grahmatu weik. Roschu lauk. 3.
Teatra kase atwehrta deenas israhdem no plkst. 11 rihtâ, wakara israhdem no plkst. 5 pehz pusd.
Walde.

Spiestuwe „Gutenbergs", Leepajâ, Helenes eelâ 8.